ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΧ. 2

ΕΞΑΣΕΛΙΔΟΣ

ΑΘΗΝΑΙ ΕΤΟΣ ΙΓ'-ΑΡ 13-298

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΣΤΕΦ Ι. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ
(Στοά Πεσμαζόγλου)

ΓΡΑΦΕΙΑ
Στοὰ Πεσμαζόγλου. Τηλεφωνα : 31-351 31-352

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ		ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ	
Ἐτησία	Δρ. 720	Ἐτησία	£ 2.0.0
Ἐξάμηνος	» 360	Ἐξάμηνος	» 1.5.0
Τρίμηνος	» 180	Ἀμερικῆς	$ 12

Η ΠΡΩΪΑ

ΤΕΤΑΡΤΗ
31
ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1938

Ἀνατολὴ ἡλίου 5.56'— Δύσις 6.54"

Κατάθ. Τιμ. Ζώνης τῆς Θεοτόκου

Η ΘΕΤΙΚΩΤΕΡΑ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑ

Ἡ χθεσινὴ ἡμέρα ὑπῆρξεν ἡμέρα ὅλως ἐξαιρετικῆς πολιτικῆς καὶ διπλωματικῆς κινήσεως εἰς τὴν Εὐρώπην. Τὸ σουδητικὸν ζήτημα ἔφθασεν εἰς σημεῖον, εἰς τὸ ὁποῖον μόνον δύο τινὰ ἀπομένουν: ἢ νὰ διευθετηθῇ ὁριστικῶς διὰ συμβιβασμοῦ λογικοῦ καὶ δικαίου τῶν αἰτημάτων τῆς γερμανικῆς ἐκείνης μειονότητος μὲ τὴν ἀνάγκην τῆς διατηρήσεως τῆς κρατικῆς ἀνεξαρτησίας καὶ τῆς ἐδαφικῆς ἀκεραιότητος τῆς Τσεχοσλοβακίας, ἢ νὰ διακοποῦν ὁριστικῶς αἱ ἐργάδειες διαπραγματεύσεις, ἐφ' ὅσον δὲν φαίνεται νὰ ἀπέμεινεν ἔδαφος περαιτέρω ὑποχωρήσεως εἰς τὴν Πράγαν, καὶ νὰ προβοῦν οἱ Σουδῆται εἰς ἐνεργείας ἐπαγομένας τὴν γερμανικὴν ἐπέμβασιν.

Κατὰ τὴν κρίσιμον αὐτὴν στιγμὴν ὁ Ἄγγλος πρωθυπουργὸς κ. Τσάμπερλαιν, μηδαμῶς ὑποτιμῶν τοὺς κινδύνους ἐξ ἐνδεχομένης δυναμικῆς ἐπεμβάσεως τοῦ Ράϊχ, ἀνέπτυξε μίαν πρωτοφανῆ δραστηριότητα διὰ τὴν διαφύλαξιν τῆς πολιτισμένης ἀνθρωπότητος ἀπὸ μίαν καταστροφικὴν σύρραξιν, ἡ ὁποία θὰ ἐπηκολούθει ἀφεύκτως οἱανδήποτε ἐπίθεσιν κατὰ τῆς Τσεχοσλοβακίας, διότι εἰς τοιαύτην περίπτωσιν ἡ ἄμεσος ἐπέμβασις τῆς Γαλλίας καὶ τῆς Σοβιετικῆς Ἑνώσεως εἶνε βεβαία—καὶ δι' ἐπισήμων προσφάτων δηλώσεων — ὡς ὑποχρέωσις προκύπτουσα ἐκ τῶν μετὰ τῆς Τσεχοσλοβακίας συνθηκῶν. Ἡ Μεγάλη Βρεταννία, συναισθανομένη ὅτι ἡ περαιτέρω ἀνέλιξις τῆς καταστάσεως θὰ ἐξῆρτᾶτο ἀπὸ τὸν σαφῆ καθορισμὸν τῆς ἰδικῆς της θέσεως εἰς τοιαύτην τινὰ ἀπευκταίαν περίπτωσιν, ἀπεφάσισε νὰ τὴν καταστήσῃ γνωστὴν εἰς τοὺς ἐνδιαφερομένους, διὰ νὰ εἶνε καθεὶς εἰς θέσιν νὰ σταθμίσῃ ἐπακριβῶς τὰς ἐνεργείας του, ἀναλαμβάνων ἐν πλήρει γνώσει τῶν ἐπακολούθων τὰς εὐθύνας του.

Αὐτὴν τὴν ἔννοιαν εἶχε τὸ χθεσινὸν ἔκτακτον ἐν Λονδίνῳ ὑπουργικὸν συμβούλιον. Τὸ κατέστησαν ἀπαραίτητον, μετὰ τὸν λόγον τοῦ σὲρ Τζὼν Σάϊμον, διάφορα χαρακτηριστικὰ παρὰ τὰ σύνορα τοῦ Ρήνου καὶ ἀλλαχοῦ γεγονότα, τὰ ὁποῖα ἐκρίθησαν εἰς τὸ Λονδῖνον ὡς καθιστῶντα ἐπείγουσαν τὴν λῆψιν ὁριστικῶν ἀποφάσεων διὰ πᾶσαν ἐνδεχομένην περίπτωσιν. Καὶ τὸ γεγονὸς ὅτι τὸ συμβούλιον αὐτὸ παρετάθη ἐπὶ μακρόν, ἐνῷ πλήθη κόσμου συνωστίζοντο εἰς τὴν Ντάουνιγκ Στρήτ, ἔξωθι τοῦ πρωθυπουργικοῦ μεγάρου, ἀκόμη δὲ καὶ τὸ ὅτι, παρὰ τὰ ἐν Ἀγγλίᾳ κρατοῦντα, παρέστη καθ' ὅλην τὴν διάρκειαν τοῦ συμβουλίου ὁ ἐν Βερολίνῳ πρέσβυς τῆς Ἀγγλίας κ. Νέβιλ Χέντερσον, ὁ προχθὲς ἀφιχθεὶς ἀεροπορικῶς εἰς τὸ Λονδῖνον, φανερώνουν τὴν ὅλως ἐξαιρετικὴν σπουδαιότητα, τὴν ὁποίαν καὶ ἡ κυβέρνησις καὶ ὁ ἀγγλικὸς λαὸς ἀπέδιδον εἰς τὸ συμβούλιον αὐτό.

Ἀπὸ τῆς χθὲς ἡ Μεγάλη Βρεταννία ἔλαβε σαφεῖς καὶ ὁριστικὰς ἀποφάσεις περὶ τῆς στάσεως, τὴν ὁποίαν θὰ τηρήσῃ εἰς περίπτωσιν, καθ' ἣν ἡ Τσεχοσλοβακία ἤθελεν ὑποστῆ ἐπίθεσιν διὰ τὸ σουδητικὸν καὶ ἡ Γαλλία ἠναγκάζετο νὰ ἐκτελέσῃ τὴν πρὸς αὐτὴν συμμαχικὴν ὑποχρέωσίν της. Καὶ εἶνε λίαν χαρακτηριστικὸν τῆς σοβαρότητος τῆς ληφθείσης ἀποφάσεως τὸ γεγονὸς ὅτι, μετὰ τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον ὁ κ. Τσάμπερλαιν ἐδέχθη εἰς μακρὰν συνομιλίαν τὸν ἐν Λονδίνῳ πρέσβυν τῶν Ἡν. Πολιτειῶν, παρόντος κατὰ τὴν συνομιλίαν ταύτην τοῦ ἐν Βερολίνῳ πρέσβεως τῆς Ἀγγλίας κ. Χέντερσον. Διότι αἱ Ἡν. Πολιτεῖαι, ὡς ἐπανειλημμένως ἐδηλώθη ἐσχάτως ἀπὸ τοὺς κυβερνῶντας αὐτάς, δὲν θὰ παρέμενον ἀδιάφοροι ἐὰν ἡ εἰρήνη ἤθελε διαταραχθῇ εἰς τὴν Εὐρώπην, εἶνε δὲ γνωστόν, ὅτι οἱ Ἀμερικανοὶ ἠγέται συμφωνοῦν πλήρως μὲ τοὺς Βρεταννοὺς καὶ τοὺς Γάλλους περὶ τῆς ἀνάγκης τῆς διὰ θετικῶν μέσων κατοχυρώσεως τῆς εἰρήνης ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ σεβασμοῦ τῶν διεθνῶν θεσμίων καὶ συμφωνιῶν. Πόσον δὲ ἐπισκριβῶς ἐκτιμᾶται καὶ εἰς τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας ἡ σοβαρότης τῆς ἐν Εὐρώπῃ καταστάσεως καταφαίνεται ἐκ τῆς ἐπανόδου εἰς Βασιγκτῶνα τοῦ προέδρου Ροῦζβελτ, διακόψαντος τὴν θερινὴν ἀνάπαυσίν του.

Αἱ ληφθεῖσαι χθὲς ἐν Λονδίνῳ ἀποφάσεις θὰ ἀνακοινωθοῦν καταλλήλως εἰς τὸ Βερολῖνον, ἐν τῷ μεταξὺ δὲ τὸ Λονδῖνον εὑρίσκεται εἰς διαρκῆ ἐπικοινωνίαν μὲ τοὺς Παρισίους, ὅπου χθὲς τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον διεσαφήνισε καὶ πάλιν τὴν ἐκ τῆς συνθήκης μὲ τὴν Τσεχοσλοβακίαν ἄφευκτον δρᾶσιν τῆς Γαλλίας, ἐὰν ἡ σύμμαχός της ὑφίστατο ἐπίθεσιν. Καὶ εἶνε χαρακτηριστικὴ ἡ ἀρθρογραφία τῆς βασιλόφρονος ἐφημερίδος «Ἀξιόν Φρανσαίζ», βεβαιούσης ὅτι πλανῶνται μεγάλως ὅσοι τυχὸν ὑπολογίζουν ἐπὶ τῶν ἐσωτερικῶν διαμαχῶν τῶν Γάλλων, διότι ὅλαι αἱ διαφοραί των θὰ τακοῦν ὡς ἡ χιὼν ὑπὸ τὸν ἐαρινὸν ἥλιον ἐὰν ἠχήσῃ ἡ σάλπιγξ τοῦ ἐθνικοῦ κινδύνου.

Ἡ πλήρης καὶ ἀποφασιστικὴ αὐτὴ ἀποσαφήνισις ἀπόψεων καὶ τῶν ἀποφάσεων εἶνε ἡ μεγαλυτέρα καὶ θετικωτέρα ὑπηρεσία πρὸς τὴν ὑπόθεσιν τῆς παγκοσμίου εἰρήνης. Διότι κατέστη τόσον συγκεκριμένως γνωστὸν τί θὰ ἐπηκολούθει μίαν ἐνδεχομένην ἀπόπειραν βιαίας λύσεως τοῦ σουδητικοῦ, ὥστε νὰ μὴ εἶνε πλέον νοητὸν ὅτι θὰ ὑπῆρχον οἱ ἀναδεχόμενοι τὴν τρομερὰν εὐθύνην της.

Τέχνη καὶ ζωὴ

Ὁ Ὅμηρος τῆς Ἀμερικῆς

Καὶ ὁ νέος Ἀρίσταρχος

Μέσα στὸ ξεκαθάρισμα ὅλων τῶν παλιῶν ἀξιῶν ποὺ κάνουν τώρα οἱ μοντέρνοι κριτικοὶ παρουσιάζονται καμμιὰ φορὰ πολὺ περίεργα πράγματα. Ὡς τώρα σὰν ἕνας ἀπὸ τοὺς μεγαλύτερους ποιητὲς τοῦ κόσμου, δημιουργὸς μιᾶς νέας τεχνοτροπίας, προφήτης νέων ἀντιλήψεων στὴ ζωή, τεχνίτης σπουδαῖος στὸν ἐλεύθερο στίχο, ἐθεωρεῖτο γενικὰ ὁ Ἀμερικᾶνος Οὐίτμαν. Ὅσοι ἔγραψαν γι' αὐτὸν ἦταν πάντα γεμάτοι θαυμασμὸ καὶ συμπάθεια. Ἔφθασαν στὸ σημεῖο νὰ τὸν ἀποκαλέσουν νέον Ὅμηρο. Ἐθαύμαζαν ἰδίως τὴν φυσικὴ ἁπλότητα καὶ τὴν ἐγκαρδιότητα ποὺ ἀποπνέουν τὴν ποιήματά του. Καὶ γενικὰ ὁ Οὐίτμαν ἦταν ὁ εὐνοούμενος ποιητὴς ὅλων τῶν διανοουμένων. Κανεὶς δὲν τολμοῦσε νὰ γράψῃ καμμιὰ κατάκριση ἐναντίον του. Ἀλλ' οἱ νέες Ἀμερικανίδες ποὺ διακρίνονται γιὰ τὴν ξεχωριστὴ τόλμη ποὺ παρουσιάζουν στὴ ζωὴ φαίνεται πὼς ἔχουν τὴν ἴδια ἐξάλλη τόλμη καὶ στὸ πεδίο τῆς Τέχνης.

Μιὰ ἀπὸ τὶς νέες Ἀμερικανίδες συγγραφεῖς ἀποφάσισε νὰ ρεζιλέψῃ τὸν Οὐίτμαν. Καὶ χωρὶς κανένα δισταγμὸ κάθισε καὶ μάζεψε ὅ,τι ἦταν δυνατὸ νὰ βρεθῇ ἐναντίον του. Κι' ἀπ' αὐτὰ τὰ στοιχεῖα ποὺ βρῆκε κατάφερε κι' ἔβγαλε τὰ πιὸ δυσμενῆ συμπεράσματα. Σὰν νέος Ἀρίσταρχος ἡ μὶς Ἔσθὴρ Σέπχορητ προσπάθησε νὰ γκρεμίσῃ μὲ ὅλη της τὴ δύναμη τὸν νέον Ὅμηρο ἀπὸ τὸ ψηλὸ στυλοβάτη ποὺ τοῦ εἶχε στήσει ὁ παγκόσμιος θαυμασμός. Καὶ ἂν δὲν τὸ κατάφερε πραγματικά, ἐν τούτοις κατώρθωσε νὰ γίνῃ πολὺς λόγος γιὰ τὸ βιβλίο της στὰ φιλολογικὰ περιοδικὰ ὅλου τοῦ κόσμου.

Ἡ πρώτη προσπάθεια τῆς μὶς Ἔσθὴρ εἶνε ν' ἀποδείξῃ ὅτι ὁ Οὐίτμαν ἦταν διάσημος ἀρχιψεύταρος. Ἦταν ψεύτης καὶ στὴ ζωὴ καὶ στὴν Τέχνη. Ἀλλὰ γιὰ νὰ μπορέσῃ νὰ καταλάβῃ κανεὶς αὐτὴ τὴν ἱστορία πρέπει νὰ ξέρῃ ὁπωσδήποτε τὰ περιστατικὰ τῆς ζωῆς τοῦ μεγάλου ποιητοῦ. Ὁ Οὐίτμαν εἶνε παλιὸς ποιητής, εἶχε γεννηθῇ στὴ Λόγκ Ἄϊλαντ τῆς Γιόρκης στὰ 1819 ἀπὸ προγόνους Ἀγγλοολλανδοὺς ἀποίκους, ποὺ εἶχαν ἐγκατασταθῇ ἐκεῖ ἀπὸ τοὺς πρώτους, δηλαδὴ ἀπὸ τὰ τέλη τοῦ δεκάτου ἕκτου αἰῶνα. Μποροῦσε δηλαδὴ νὰ καυχηθῇ, καθὼς συνηθίζουν σήμερα στὴν Ἀμερικὴ οἱ ἀπόγονοι τῶν παλιῶν οἰκογενειῶν, ὅτι ἦταν ἑκατὸ τὰ ἑκατὸ Ἀμερικᾶνος.

Ἴσως αὐτὸς νὰ ἦταν ὁ λόγος ποὺ εἶχε μέσα στὴν καρδιά του βαθειὰ ἀγάπη γιὰ τὴν Ἀμερική, γιὰ τὴ φύση καὶ τοὺς ἀνθρώπους, γιὰ τὴν ἀμερικάνικη ζωὴ καὶ τὴν ἀμερικάνικη νοοτροπία. Ὅλα ἦταν μεγάλα καὶ ὡραῖα, λαμπρὰ καὶ ἀξιοθαύμαστα γιὰ τὴν ἀντίληψή του καὶ ἡ Ἀμερικὴ ἦταν ἡ ὡραιότερη χώρα τοῦ κόσμου, ἀληθινὸς παράδεισος ἐπὶ γῆς. Ἔτσι τὴν ἔψαλλε στὰ ποιήματά του σὲ στίχους λαμπρούς, γεμάτους ὁμορφιὰ καὶ ἄδολο ἐνθουσιασμό. Καὶ γι' αὐτὸ εἶχε γίνει ὁ εὐνοούμενος ποιητὴς τοῦ ἀγγλοσαξονικοῦ κόσμου καὶ ὕστερα ὅλου τοῦ κόσμου. Τὸ ποιητικό του ἔργο ποὺ φέρνει τίτλο «Φύλλα πρασινάδας» δὲν λείπει ἀπὸ καμμιὰ βιβλιοθήκη μορφωμένου ἀνθρώπου. «Αὐτὰ ὅλα εἶνε ψευτιὲς καὶ μπλόφες» γράφει τώρα ἡ μὶς Ἔσθήρ.

Ἡ ἐπίδραση ποὺ εἶχε στὴν ἀνάπτυξη τῆς ἀμερικάνικης φιλολογίας ἀλλὰ καὶ γενικώτερα στὴν παγκόσμια φιλολογία ἦταν ἀναμφισβήτητη. Ἀντίθετα ἡ νέα κριτικὴ ἰσχυρίζεται ὅτι ὁ Οὐίτμαν ἦταν αὐτὸς ὁ ἴδιος ἐπηρεασμένος καὶ μάλιστα ὄχι ἀπὸ πολὺ μεγάλους συγγραφεῖς. Ἦταν ἐπηρεασμένος ἀπὸ τὰ ρομάντσα τῆς Γεωργίας Σάντ, ποὺ τὴν χαρακτηρίζει ὡς διάσημη ἀερολόγα. Ἐπίσης ἦταν ἐπηρεασμένος ἀπὸ τὴν τεχνικὴ τοῦ δημοσιογραφικοῦ ἐπαγγέλματος καὶ ἰδίως ἀπὸ τὶς ἀπατηλὲς μεθόδους ποὺ μεταχειρίζονται οἱ Ἀμερικᾶνοι δημοσιογράφοι γιὰ νὰ κοροϊδεύουν τὸν κόσμο.

Ἡ ἀλήθεια εἶνε ὅτι ὁ Οὐίτμαν τὸν περισσότερο καιρὸ στὴ ζωὴ του ἔκανε τὸν δημοσιογράφο. Ἦταν παιδὶ μιᾶς πολυμελοῦς φτωχῆς οἰκογένειας καὶ στὴν ἀρχὴ ἐργάσθηκε σ' ἕνα τυπογραφεῖο. Ἀπὸ κεῖ μπῆκε στὸ δημοσιογραφικὸ ἐπάγγελμα. Τὴ μόρφωσή του τὴν εἶχε ἀποκτήσει μοναχός του καὶ γι' αὐτὸ μπορεῖ νὰ πῇ κανεὶς ὅτι ἦταν τύπος αὐτοδίδακτου ἀνθρώπου. Στὴ δημοσιογραφία εἶχε προκόψει πρὸ καὶ μάλιστα ἕναν καιρὸ εἶχε καταφέρει νὰ θυάλῃ δική του καθημερινὴ ἐφημερίδα, τὸν «Ἀετό».

Κάποτε φαίνεται πὼς παράτησε τὴ δημοσιογραφία καὶ ἄρχισε νὰ κάνῃ τὸν μαραγκό. Ἀλλὰ πάλι ξαναγύρισε. Καὶ πάντα ἔγραφε σὲ περιοδικὰ καὶ ἐφημερίδες διηγήματα καὶ ρομάντσα. Στὰ 1855 θυῆκε τὸ περίφημο ποιητικό του ἔργο «Φύλλα Πρασινάδας». Στὴν ἀρχὴ εἶχε περάσει ἀπαρατήρητο. Ἀλλὰ ὁ μέγας φιλόσοφος Ἔμερσον τὸ πρόσεξε καὶ τοῦ ἔστειλε μια ἐγκωμιαστικὴ ἐπιστολὴ ποὺ ἐννοεῖται ὅτι ὁ Οὐίτμαν ἔσπευσεν ἀμέσως νὰ δημοσιεύσῃ. Ἀπὸ τότε ἄρχισε ἡ φήμη καὶ ἡ δόξα. Ἂς δοῦμε τώρα τί ἔχει νὰ πῇ ἡ νέα κριτική.

Ὁ Οὐίτμαν ἦταν ἕνας προσωπολάτρης ἀπατεῶνας. Τὶς ἐγκωμιαστικὲς κριτικὲς γιὰ τὰ ἔργα του τὶς ἔγραφε μοναχός του. Ὁ ἴδιος ἔλεγε γιὰ τὸν ἑαυτό του, ὅτι εἶνε ὁ μεγαλύτερος ποιητὴς τοῦ κόσμου καὶ ὁ ἐκλεκτότερος ἄνθρωπος. Αὐτὰ τὰ ἔλεγε καὶ τὰ φώναζε καθημερινῶς ἀπὸ τὸ πρωῒ ὣς τὸ βράδυ. Ἐνόμιζε ὅτι εἶνε τὸ τελειότερο προϊὸν τοῦ ἀγγλοσαξονικοῦ πολιτισμοῦ. Ἐν τούτοις εἶνε βεβαιωμένο ὅτι ἦταν ἄνθρωπος μὲ ἀνώμαλο ταμπεραμέντο καὶ στὴ ζωή του ἦταν τελείως ἔκφυλος. Ἰσχυριζόταν ὅτι εἶχε μὲ κάποια γυναῖκα κάμει πέντε παιδιὰ γιατὶ ἦταν ἀνύπανδρος. Ψέματα, λέγει τώρα ἡ μὶς Ἔσθήρ. Ὁ Οὐίτμαν δὲν εἶχε σχετισθῇ ποτέ του μὲ καμμιὰ γυναῖκα.

Ψέματα εἶνε ὅτι τὸν φυσιολατρικὸ μυστικισμὸ του τὸν εἶχε πάρει ἀπὸ μιὰν ἄμεση ἐπικοινωνία μὲ τὴν φύση. Τὸν εἶχεν ἐμπνευσθῇ ἀπὸ τὰ ρομάντσα τῆς Γεωργίας Σάντ. Καὶ σὲ πολλὰ σημεῖα τοῦ ποιητικοῦ ἔργου τοῦ Οὐίτμαν φαίνεται μιὰ ἀντιγραφὴ σχεδὸν κατὰ λέξη ἀπὸ τὰ ρομάντσα τῆς Γαλλίδος συγγραφέως.

(Συνέχεια εἰς τὴν 4ην σελίδα)

ΤΟ ΧΘΕΣΙΝΟΝ ΑΓΓΛΙΚΟΝ ΥΠΟΥΡΓΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

Η ΑΓΓΛΙΑ ΕΛΑΒΕΝ ΟΡΙΣΤΙΚΑΣ ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ ΠΡΟΣ ΠΡΟΑΣΠΙΣΙΝ ΤΗΣ ΕΙΡΗΝΗΣ ΕΝ ΕΥΡΩΠΗ

Ὁ κ. ΤΣΑΜΠΕΡΛΑΙΝ ΠΑΡΑ ΤΩ ΒΑΣΙΛΕΙ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 30. (Ἰδιαιτέρα ὑπηρεσία). — Ἡ σημερινὴ ἡμέρα ἦτο ἡμέρα ἐξαιρετικῆς δραστηριότητος εἰς ὅλας τὰς εὐρωπαϊκὰς πρωτευούσας, ἐνδεικτικὴ τῶν ἐπικρατουσῶν παντοῦ ἀνησυχιῶν. Ἐνταῦθα συνῆλθε περὶ τὴν μεσημβρίαν τὸ ἔκτακτον ὑπουργικὸν συμβούλιον, εἰς τὸ ὁποῖον μετέσχε καὶ ὁ εἰδικῶς κληθεὶς σὲρ Νέβιλ Χέντερσον, πρεσβευτὴς τῆς Ἀγγλίας ἐν Βερολίνῳ, ἐνῷ ἐν Παρισίοις συνήρχετο ἐπίσης τὸ γαλλικὸν ὑπουργικὸν συμβούλιον ἀσχοληθὲν μὲ τὴν διεθνῆ καὶ τὴν ἐσωτερικὴν κατάστασιν. Ταὐτοχρόνως συνήρχετο τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον καὶ ἐν Πράγᾳ, ὅπου συνεχίζονται αἱ προσπάθειαι τοῦ λόρδου Ράνσιμαν, ὅπως ἐπιτύχῃ προσέγγισιν τῶν ἀπόψεων τῆς τσεχοσλοβακικῆς κυβερνήσεως καὶ τῶν Σουδητῶν, μὲ διαρκῶς μειουμένας ἐλπίδας ἐπιτυχίας, ἐνῷ ὁ Γερμανὸς καγκελλάριος ἐπιθεωρεῖ τὸ ἓν μετὰ τὸ ἄλλο τὰ ὀχυρωματικὰ ἔργα τῶν πρὸς τὴν Γαλλίαν συνόρων..

Ἐδουάρδος Μπένες

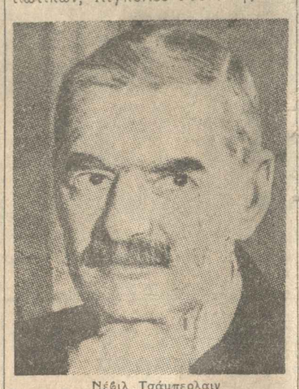
Ἡ γενικῶς ἐπικρατοῦσα ἐνταῦθα ἀντίληψις εἶνε ὅτι ἡ ἀγγλικὴ κυβέρνησις δὲν θεωρεῖ καμμίαν ἐνέργειαν ὑπερβολικὴν καὶ κανὲν μέτρον περιττόν, προκειμένου νὰ προστατευθῇ ἡ διεθνὴς εἰρήνη.

Τὸ μετὰ τόσου ἐνδιαφέροντος ἀναμενόμενον ὑπουργικὸν συμβούλιον συνῆλθε σήμερον τὴν πρωϊαν καὶ ἠσχολήθη μὲ τὴν κατάστασιν τῆς Κεντρικῆς Εὐρώπης, ὡς αὐτὴ ἐμφανίζεται μετὰ τὰς ἐκ Πράγας πληροφορίας καὶ ἐπὶ τῇ βάσει τῶν ἀρχῶν τὰς ὁποίας ἔθεσεν εἰς τὸν ἐν Λάναρκ λόγον του ὁ σὲρ Τζὼν Σάϊμον.

Ἀπὸ πρωΐας πλήθη κόσμου εἶχον συγκεντρωθῇ πρὸ τοῦ πρωθυπουργικοῦ μεγάρου τῆς Ντάουνιγκ-στρὴτ 10, ὅπου ὁ εἷς μετὰ τὸν ἄλλον ἔφθανον οἱ διάφοροι ὑπουργοί. Ὀλίγον πρὸ τῆς 11ης ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν λόρδος Χάλιφαξ, συνοδευόμενος ἀπὸ τὸν ἐν Βερολίνῳ Ἄγγλον πρεσβευτὴν σὲρ Νέβιλ Χέντερσον, ἐξῆλθον τοῦ Φόρειν Ὄφφις καὶ μετέβησαν εἰς τὸ πρωθυπουργικὸν μέγαρον.

Τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον ἤρχισε τὴν 11ην ἀκριβῶς καὶ διήρκεσε δύο ὥρας καὶ 40 λεπτά, παρέστησαν δὲ εἰς αὐτὸ οἱ δέκα ὀκτὼ ἐκ τῶν εἴκοσι δύο ὑπουργῶν.

Οἱ παραστάντες ἦσαν οἱ κ. κ. Νέβιλ Τσάμπερλαιν, πρωθυπουργός, σὲρ Τζὼν Σάϊμον, ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν, λόρδος Μάουχαμ τοῦ Θησαυροφυλακίου, σὲρ Σάμουελ Χόαρ, τῶν Ἐσωτερικῶν, λόρδος Χάλιφαξ, τῶν Ἐξωτερικῶν, Κάρλ Ντελαουὼρδ λόρδος Σφραγιδοφύλαξ, Μάλκολμ Μακιντόναλδ τῶν Ἀποικιῶν, σὲρ Τόμας Ἴνσκιπ τοῦ Συντονισμοῦ, Ντάφ Κοῦπερ τῶν Ναυτικῶν, Χὸρ Μπελίσα τῶν Στρατιωτικῶν, Κίγκολεϋ Γοὺντ τῆς Ἀεροφορίας περὶ τῶν διαθέσεων τοῦ Ράϊχ καὶ περὶ τῶν συνεχιζομένων μεγάλων γερμανικῶν γυμνασίων. Ἡ παρουσία τοῦ κ. Χέντερσον εἶνε ἐνδεικτικὴ τῆς σοβαρότητος τῆς καταστάσεως διότι, ὡς παρατηρεῖ ὁ διπλωματικὸς συνεργάτης τοῦ πρακτορείου Ρώϋτερ, εἶνε «ἀσύνηθες φαινόμενον».



Νέβιλ Τσάμπερλαιν

Φραγκλῖνος Ροῦζβελτ

Ὡς ἀνεκοινώθη ἐπισήμως, ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν λόρδος Χάλιφαξ ἐξέθεσε λεπτομερῶς τὰ τῆς διεθνοῦς καταστάσεως. Οἱ ὑπουργοὶ συνεφώνησαν πλήρως ἐπὶ τῶν γενομένων ἤδη ἐνεργειῶν καὶ ἐπὶ τῆς πολιτικῆς, ἥτις θ' ἀκολουθηθῇ εἰς τὸ μέλλον. Οὐδὲν νέον συμβούλιον ὡρίσθη νὰ γίνῃ ἀλλ' οἱ ὑπουργοὶ θὰ παραμείνουν ἐγγὺς τοῦ Λονδίνου.

Μετὰ τὸ πέρας τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου ἐδόθη πρὸς δημοσίευσιν τὸ ἑξῆς ἡμιεπίσημον ἀνακοινωθέν :

Οἱ κ.κ. Χίτλερ καὶ Μουσσολίνι

«Ἡ κατὰ τὴν σημερινὴν σύσκεψιν τῶν ὑπουργῶν ἐγκριθεῖσα πολιτικὴ τῆς κυβερνήσεως δύναται νὰ θεωρηθῇ, προκειμένου περὶ τοῦ προβλήματος τῆς Κεντρικῆς Εὐρώπης, τὸ ὁποῖον ἀπαιτεῖ ἄμεσον λύσιν, ὅτι ἀποβλέπει εἰς τὸ πῶς θὰ διευκολυνθῇ ἡ εἰρηνικὴ λύσις τοῦ ζητήματος τῶν Γερμανῶν Σουδητῶν, καταβαλλομένης πάσης δυνατῆς προσπαθείας πρὸς τοῦτο.

Ἡ ἀγγλικὴ κυβέρνησις, ἡ ὁποία —ἐφ' ὅσον ἐξαρτᾶται ἀπὸ αὐτὴν— δὲν θὰ πράξῃ τι τὸ δυνάμενον νὰ ἐπαυξήσῃ τὴν γενικῶς ὑφισταμένην ἔντασιν, ἀναμένει ὅτι ἀμφότερα τὰ μέρη ἐν Τσεχοσλοβακίᾳ θ' ἀποφύγουν οἱανδήποτε ἐνέργειαν δυναμένην νὰ ἐπιδεινώσῃ τὴν κατάστασιν. Ὁ λόρδος Ράνσιμαν, τοῦ ὁποίου τὸ ἔργον ἐξαίρουν οἱ ἐν Πράγᾳ ἀνταποκριταὶ τῶν ἐφημερίδων, ἀσκεῖ, ὡς εἶνε γνωστόν, τὴν ἐπιροήν του —καὶ τοῦτο ὄχι ἄνευ ἀποτελέσματος— ἐπὶ τῆς τσεχοσλοβακικῆς κυβερνήσεως καὶ ἐπὶ τοῦ κόμματος τῶν Γερμανῶν Σουδητῶν διὰ νὰ ἐπιτύχῃ προσέγγισιν τῶν ἀπόψεων τῶν δύο μερῶν. Ἀναγνωρίζεται ὅμως ἐνταῦθα ὅτι ἡ ἐπιτυχία τῶν προσπαθειῶν ἐξαρτᾶται ἀφ' ἑνὸς ἐκ τοῦ βαθμοῦ τῶν παραχωρήσεων, εἰς τὰς ὁποίας θὰ προβῇ ἡ κυβέρνησις τῆς Πράγας καὶ ἀφ' ἑτέρου ἐκ τοῦ εἴδους τῆς ἐπιδράσεως, ἥτις θ' ἀσκηθῇ ἔξωθεν ἐπὶ τοῦ κόμματος τῶν Γερμανῶν Σουδητῶν καὶ ἐκ τῶν διαθέσεων, τὰς ὁποίας θὰ ἐπιδείξουν οἱ ὀπαδοὶ τοῦ κ. Χενλάϊν ἔναντι τῶν παραχωρήσεων τῆς κυβερνήσεως τῆς Πράγας.

Ἡ ἀγγλικὴ κυβέρνησις ἐλπίζει ὅτι θὰ εἰσέλθουν καὶ πάλιν, τὸ ταχύτερον, εἰς ἐνεργὸν στάδιον αἱ διαπραγματεύσεις. Οὐδαμῶς ἀποβλέπει εἰς τὸ νὰ ἐμφανίσῃ μειωμένους τοὺς κινδύνους, τοὺς ὁποίους παρουσιάζει ἡ σοβαρότης τῆς καταστάσεως, καθὼς καὶ τὰς δυσχερείας πρὸ τῶν ὁποίων εὑρίσκεται ἡ κυβέρνησις τῆς Πράγας, προκειμένου νὰ λάβῃ τελειωτικὴν ἀπόφασιν τόσον ὅμως ὁ Τύπος, ὅσον καὶ οἱ ἐπίσημοι κύκλοι ἐν Ἀγγλίᾳ θεωροῦν ὡς ἐπιβεβλημένον νὰ ἐνθαρρυνθοῦν οἱ παράγοντες ἐκεῖνοι, οἱ ὁποῖοι συναισθάνονται τὰς εὐθύνας τὰς ὁποίας δημιουργεῖ δι' αὐτοὺς καὶ δι' ὅλους τοὺς ἰθύνοντας ἡ παροῦσα ἐπικίνδυνος κατάστασις. Ἡ πειθαρχία, τὴν ὁποίαν δεικνύουν οἱ Σουδῆται—καὶ τῆς ὁποίας παράδειγμα ἔδωκαν ἐσχάτως ἀκόμη μετὰ τὴν δημοσίευσιν τῆς ἐγκυκλίου τοῦ κόμματος των περὶ νομίμου ἀμύνης—κρίνεται καὶ αὐτὴ ὡς παράγων δυνάμενος νὰ ἔχῃ λίαν ἀγαθὰ ἀποτελέσματα ἂν χρησι-

(Συνέχεια εἰς τὴν 4ην σελίδα)

ΠΡΟ ΤΟΥ ΣΥΝΕΔΡΙΟΥ ΤΗΣ ΝΥΡΕΜΒΕΡΓΗΣ

Η ΓΕΡΜΑΝΙΑ ΘΑ ΖΗΤΗΣΗ ΝΑ ΕΠΙΣΤΡΑΦΟΥΝ ΑΙ ΑΠΟΙΚΙΑΙ ΤΗΣ

ΑΙ ΝΕΑΙ ΔΙΕΚΔΙΚΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΡΑΪΧ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, Αὔγουστος. (Ἰδιαιτέρα ὑπηρεσία). — Τὸ συνέδριον τοῦ ἐθνικοσοσιαλιστικοῦ κόμματος, τὸ ὁποῖον συνέρχεται εἰς τὴν Νυρεμβέργην ἀπὸ τῆς 5ης μέχρι τῆς 12ης Σεπτεμβρίου θὰ εἶνε ἐνδιαφέρον ἀπὸ πολλὰς ἀπόψεις.

Ἀφ' ἑνὸς θὰ εἶνε ἡ πρώτη φορὰ καθ' ἣν οἱ Αὐστριακοὶ ἐθνικοσοσιαλισταὶ θὰ μετάσχουν ἐπισήμως. Ἀφ' ἑτέρου θὰ συζητηθοῦν εἰς τοὺς ἡγετικοὺς κύκλους καὶ ἐν ἀπουσίᾳ παντὸς ξένου ὅλα τὰ μεγάλα προβλήματα, τὰ ὁποῖα ἀπασχολοῦν τὸν κόσμον καὶ πρὸ παντὸς τὸ τσεχοσλοβακικόν. Ἀπὸ τὰς ἀποφάσεις ποὺ θὰ ληφθοῦν ἐκεῖ ἐξαρτᾶται ἂν ὄχι ἡ εἰρήνη, τουλάχιστον ἡ ἡσυχία τοῦ κόσμου.

Τέλος, τόσον διὰ τὴν γερμανικὴν γνώμην ὅσον καὶ διὰ τοὺς ξένους παρατηρητάς, ὁ καγκελλ

Θεάματα

ΑΘΗΝΑΙΟΝ, «Γυναίκες και λουλούδια».
ΑΝΔΡΕΑΣΙΔΗ, «Η λάμψη Μαύρη εξημε».
ΚΟΤΟΠΟΥΛΗ, «Η λάμψη Μαύρη εξημε».
ΚΡΥΣΤΑΛ (Δαφ.). Ο Άντλα και η μάγισσα.
ΑΛΚΥΟΝ (Παγκρ.). «Οθέλλος».
ΑΥΡΙΩΝ. (Ομόρφη Σκοκινή). «Μαρμαρωμένος».
ΠΕΡΟΥΣΕ. Φάσος Ντελή. Τζαζ και Ελληνικά τραγούδια.
ΣΑΛΑΜΙΝΑ (Μηλιάδης - Κυριακός). «Σ' αγαπάτε με τους σκύλους».
ΟΛΥΜΠΙΑ. Φαρσικά.
ΡΑΛΛΕΙΟ (Πλωρίτης Αλεξάνδρεια). Ο καταγγελματίας Μάλαμος.

Κινηματογράφοι

ΡΕΞ. «Σε τη χώρα της σιγάσης».
ΑΤΤΙΚΟΝ. Επίκαιρα κλπ. από 10 π.μ.
ΑΘΗΝΑ. «Το κορίτσι του χωριού».
ΑΡΗΣ (Σαν.). «Τα μαγνητόφωνα του Σατανά».
ΑΛΚΑΖΑΡ. «Νταμάρι Πίκοτ».
ΑΝΤΙΝΕΑ. «Τζέντες πρίγκιπων».
ΑΤΤΙΚΟΝ. «Ο λιοπρίτης».
ΒΕΡΝΤΕΝ. «Τζάμπορ ναύτης».
ΒΙΚΤΩΡΙΑ. «Δύο ζωές μια αγάπη».
ΒΟΣ. «Ράσα ε' Λαμάλα».
ΓΑΡΔΕΝΙΑ. «Εξαρτήται του μετοικιστίου».
ΕΛΠΙΣ. «Ο Ρομπέν Χούντσος».
ΕΚΣΕΣΙΣ. «Οργανοπαίκτρια των Παρισίων».
ΕΛΛΑΣ. «Ο πύργος της Βαρσοβίας».
ΕΠΤΑ. «Μυστ Φόλμερ».
ΕΡΜΗΣ. «Κάφε Μετροπόλ».
ΕΣΠΕΡΟΣ. «Δύο μου αύτη την νύχτα».
ΖΑΚΥΝΘΟΣ. «Μονέτρους Σπόρτς».
ΘΗΣΕΙΟΝ. «Η μικρός έρους».
ΚΑΠΙΤΩΛ. «Σχολείο όνειρο».
ΚΥΒΕΛΗ. «Ο δικαίωμα να ζήσω».
ΚΥΨΕΛΗ. «Κλαίω τους θνητούς».
ΛΑΟΓ. «Εξοπλισμός εκκλησίας».
ΛΙΝΤΟ. «Μοστσάγιο Μαρσέλ».
ΛΟΥΞ. «Μπαλέρινες Φαντασίας».
ΜΑΖΕΣΤΙΚ. «Πλήρες φωτιάς».
ΜΑΛΕΔΟ. «Ραδιόνιον Κορόιδο».
ΜΟΝ ΣΙΝΕ. «Ταχικό νοτσύρου και δρομείς».
ΝΕΟΝ. «Η φρουτέρα».
ΝΑΟΣ. «Ο Ρομπέν Χούντσος».
ΠΑΛΛΑΣ. «Το σκανδαλο μιάς νύχτας».
ΠΙΝΟΝ. «Η μικρός της Πέτρας Πετρόφα».
ΠΥΡΑΝΑ. «Μαρμαρωμένος Κολομπός».
ΟΡΦΕΥΣ. «Μαρμαρωμένος Κολομπός».
ΠΑΛΑΣ (Πειρ.). «Ο Ενύχος».
ΠΑΝΑΘΗΝΑΙΑ. «Ο Ρομπέν Χούντσος».
ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΝ. «Μυστικός στην Κίναν».
ΠΑΡΚ. «Τζαζαρίτος».
ΠΕΡΟΥΣΕ. Φωτογρ φωτογρ φωτογρ.
ΠΕΥΚΑ. «Αγγελιαφόρος».
ΠΡΟΤΕΥΣ. «Γυάνες ζωή το σελιτόφωρ».
ΡΙΑΛΤΟ. «Ο κόσμος αλλάζει».
ΡΟΓΑΛΙΝ. «Μαρμαρωμένος Κολομπός».
ΡΟΓΑΛΙΑ. «Νέοι άνθρωποι».
ΣΑΝΤΑΡΙΑ. «Μαρμαρωμένος Κολομπός».
ΣΑΝΤΑΡΙΑ (Παγκρ.). «Μπαλέτο».
ΣΤΑΔΙΟΝ. «Μέλισσα».
ΤΙΤΑΝΙΑ (Παγκρ.). «Υπό το άλεμμα του Βοσπόρου».

Πειραιώς και Προαστείων

ΑΛΚΗΣ (Πειρ.). «Η μνήστη του φραν.
ΑΜΑΛΙΑ. «Δύο άφραιλα και βαρκετο».
ΠΕΙΡΑΪΚΟΝ. «Δύο άφραιλα και βαρκετο».
ΣΠΕΝΤΖΑ. «Ο Ρομπέν Χούντσος».
ΤΙΤΑΝΙΑ (Πειρ.). «Ο Ρομπέν Χούντσος».
ΕΔΕΝ. Δύο ταξί στη νύχτα. Ο Ρομπέν Χούντσος.
ΔΗΜΟΤΙΚΟΝ. «Ο Ρομπέν Χούντσος».
ΔΗΜΟΤΙΚΟΝ (Νικ.). «Ο Ρομπέν Χούντσος».
ΕΤΟΥΑΛ (Περ.). «Ο Ρομπέν Χούντσος».
ΚΑΜΕΟ. «Ο Ρομπέν Χούντσος».
ΠΑΛΛΑΔΙΟΝ (Ταύρ.). «Αγαπάω μετ' εμπόδιο».
ΑΠΟΛΛΩΝ (Χαρ.). «Ποιητική ιστορία».
ΑΣΤΟΡΙΑ (Ν.Σ.Ρ.). «Η πόλις της αμαρτίας».
ΑΤΤΙΚΟΝΙΟΡΕΑ (Κηφ.). «Ένα σκάνδαλο στις κούρσες».
ΑΤΤΙΚΟΝ (Αγ.Ι.). «Ο Ρομπέν είνε κορμί του Σουγκρέ».
ΗΡΩΔΕΙΟΝ (Αλ.). «Εξυπνατσιμάρες γυναίκες».
ΜΥΡΤΙΑ (Αγ.Ι.). «Πασκαλτσάκειος θρόνος».
ΤΙΤΑΝΙΑ (Αλ.). «Ρόδα σ' Λαμάλα».

Διαδυνείς τοῦ Τυπογραφείου

Εμμανουήλ Γ. Κασιμάτης
Μαθήματα — Μαστριγκάμ 19

στήριοι, θα ξηγκατέλειπον τας δ-
ρεύσας, όταν ξηδέχθησαν τ
στολήν μιάς γυναικός εξόχ
στής της. Αποφασισμένοι
μούλησης με τας φυσικάς
ταλαιπωρίας, την πεποίθη
τι ο δολοφόνος εύρισκ
στήριον, θα ξηγκατέλειπον τας δ-
ρεύσας, όταν ξηδέχθησαν τ
στολήν μιάς γυναικός εξόχ
στής της. Αποφασισμένοι
μούλησης με τας φυσικάς
ταλαιπωρίας, την πεποίθη
τι ο δολοφόνος εύρισκ

ΕΣΠΕΡΟΣ

ΑΠΟΨΕ
ΖΑΝ ΚΕΠΟΥΡΑ
ΚΛΩΝΤΙΣ ΣΒΑΡΤΟΥ
ΔΟΣ ΜΟΥ ΑΥΤΗ ΤΗ ΝΥΧΤΑ
Γυρισμένο στις γραφικές παραλίες της Ἰταλίας, με γλυκιές Ναπολιτάνικες σερεναδες και σκηνές από τις δ-περες
ΡΩΜΑΙΟΣ ΚΑΙ ΙΟΥΛΙΕΤΤΑ
και ΤΡΟΒΑΤΟΡΕ
Ἐπὶ πλέον:
ΤΑ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ
ΠΑΓΚΟΣΜΙΑ ΓΕΓΟΝΟΤΑ

Το Σινεάν ΦΙΛΟΣ ΤΩΝ ΠΑΙΔΙΩΝ ΤΑ ΔΙΔΑΣΚΕΙ ΔΙ-ΑΣΚΕΔΑΖΟΝ ΤΑΣ

Με 10 ΔΡΑΧΜΕΣ ΚΑΘΕ ΤΟΜΟΣ με 180 — 400 σελίδες
ΒΙΒΛΙΑ
200 ΕΡΓΑ κομψά ΔΕΜΕΝΑ
από τα καλύτερα Ἔργα των διασημοτέρων Ἑλλήνων και Ξένων συγγραφέων δοσμένα σε βιβλίαρια μέ ἑξευγενισμένη γνώση και μέ ἀνεκδοτα.
Ὁποιος διαθέτει μιά μικρή ἔστω βιβλιοθήκη δέν φοβᾶται οὔτε ἀνάγκη, οὔτε πλήξη, οὔτε στενοχώρια.
ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ
Μ. ΣΑΛΙΒΕΡΟΥ Α.Ε.
ΣΤΑΔΙΟΥ 14 — ΑΘΗΝΑΙ
Τηλέφ. 21-886.
Ζητήσατε Κατάλογον
Ἀποστέλλεται ΔΩΡΕΑΝ

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ
Παρακαλοῦνται ἐκ νέου βιολαὶ μισθωταὶ ἐλεύθεραι ἐπὶ τοῦ Διπλώματος Ἐμπορικῶν Ὑπαλλήλων τοῦ ἔτους 2001 τῆς 19ης Νοεμβρίου 1927.
ΑΣΣΑΝΤΑΝΟΝ ΧΡΟΝΟΝ ΔΙΑ ΣΩΔΗΝΑ, ΑΝΤΕΧΟΝΤΑ ΤΗ ΣΥΜΦΩΝΗ ΚΑΙ ΕΙΣ ΤΑΣ ΥΨΗΛΑΣ ΠΙΕΣΕΙΣ, Ἐκδοθήκεν ἀπὸ τὴν Διοίκησιν τῆς Ἀνωνύμου Ἑταιρείας ΧΕΝΗ ΡΙΕΤΡΑ ARTIFICIALE SOCIETA ANONIMA, ἐδρευούσης εἰς Γενεύην Ἰταλίας.
Πληροφορεῖται μελλὸν Γραφεῖον Ἐφοδειτικῶν Π. Δ. Θεοδωρίδου, Σταδίου 4, Μέγαρον Μετοχικοῦ.

ΟΙΚΟΣ ΕΠΙΠΛΩΝ ΠΑΠΑΔΑΤΟΥ
ΣΑΤΩΒΡΙΑΝΔΟΥ 31α
ΤΗΛ. 53-039

Τραπέζαι μέ ...	Δρ. 1.300
Τραπέζαι σπορτ ...	2.300
Τραπέζαι τροφείων ...	4.200
Τραπέζαι γραφείου ...	2.400
Τραπέζαι καφενείου ...	1.400
Τραπέζαι τηλεφώνου ...	1.400
Τραπέζαι μικρές ...	2.500
Τραπέζαι μεγάλες ...	7.500
Ἐπιλοίπα κλπ. ...	1.400

Ἐπιλοίπα κλπ. καὶ ἄνευ ἐγγυήσεως.

ΜΑΝΤΑΡΙΣΜΑΤΑ - ΤΥΡΙΣΜΑΤΑ ΜΠΕΝΑΡΔΗ
Σχίσιμο ὑπτίας, σκοροφάγωμα σώματος, ἐφαρμόζει καθέλλου, "Ἐκ τοῦτο ἀπὸ τὰ ἐπιδόρπια ἐδέσματα τῆς εἰς τὸ ἐξωτερικόν. Ἀπὸ τὸ διάστημα τῆς δίκης συνεχίζονται μέ τὸν ἴδιον ρυθμὸν αἱ ἐργασίαι τοῦ μέτωπου, παρηκολούθει ἐπὶ τόπου τὰς φάσεις τῆς δίκης.

ΝΕΡΟ
ΠΡΟΣΟΧΗ ΟΙΚΟΠΕΔΑ
Πρὶν ἀγοράσετε οἰκόπεδα, ἐρωτήσατε τὸν ἐργολάβον καὶ νερό, τὸ ὁποῖον ἀναγκαστικῶς θὰ σᾶς δώσῃ. Συμβουλευθεῖτε εἰς τὰς κ. Κατσέφ, Ἀθήνας 1, ἔναντι τοῦ Ἐθνικοῦ Θεάτρου, θὰ πληροφορηθῆτε ἐγκαίρως διὰ τὸ ἀνοιγμα τῆς ὑπηρεσίας.

ΤΟ ΚΤΗΜΑΤΟΜΕΣΙΤΙΚΟΝ Γραφεῖον Ἰσοδόμου Ἐφραίμογλου, Ἀθηνῶν, στοκλέους 11, μετερήβη Πατησίων 13, Μέγαρον Σιδώτη.

Ἀπὸ Πρωΐας εἰς Πρωΐαν

ΕΝΤΥΚΗΑΡ ΟΥΑΛΛΑΣ. - 7 - ΑΙΜΑ ΠΑΝΩ ΣΤΟ ΧΙΟΝΙ

Δύο φωτογραφίαι ἀπὸ τὸ χθεσινὸν γεῦμα τὸ ὁποῖον παρέθεσε τὸ προσωπικὸν τοῦ ὑφυπουργείου Τύπου καὶ Τουρισμοῦ πρὸς τιμὴν τοῦ κ. Θ. Νικολούδη.

Τὸ σπίτι τῆς κουμπάρας

Μέσα στὸ τόσο συχνὸ μήνιμο τοῦ σπιτιοῦ, δυὸ συνήθως ἤταν τὰ κατάρχια γιὰ τὸ πιάσιμο. Ὁ σπίτης τῆς θειὰ Μαργαρώς καὶ τὸ σπίτι τῆς θειὰ Χρυσοβαλάντως. Στὸ σπίτι Ἤτανε, ἔνας τύπος κι' αὐτὴ περίφημες στὴν ἀγγαρεία τοῦ μπάρμπα Δημήτρη τῆς γαλήνη σπιτιοῦ, ποὺ ἡ καλύβα τῆς καλῆς τῆς καρδιᾶς. Ἐπαιρνε πάντα ἐλάφρωσι γιὰ ὅτι συνέβαινε, ἐρχόταν στὸ σπίτι νὰ παρασταθῇ, μὰ ποτὲ δὲν ἀνησύχησε, ὅταν, ν' ἀνασκουμπωθῇ, σὰν τὴ θειὰ Μαργαρὼ, ἀσκιλίγη καὶ ἐπλυνε λογικὲς συμβουλές... Τί πιὸ μεγάλη ὑπόρροια συνήθως ἤτανε γιὰ τὰ παιδιὰ στὸ σπίτι, καὶ ὅσες φορὲς ἐφαντάστηκε της, μολονότι τὸ πράγμα ἤτανε κάπως ἀπίθανο, ἡ συνήθεια στὴν ἡσυχία της καὶ στὴν ἀπόλαυσι τῆς ζωῆς της.

Ἤτταν μέρος ἀναστάτωσης, ἀπὸ τὸ πρωϊνὸ ποὺ ἔβγαινε, καὶ μιὰ μαζὴ κρεατοσούπα ἔβραζε στὴ φωτιὰ στερὰ, ὅσπρια μαλλιὰ μετάξινα καὶ γυαλὰ χυρωμένα στὴ μέση, καὶ μασοῦρι ἀπὸ ἔξω στὴν αὐλὴ γεμάτο κάτασπρα ἀπλωμένα ροῦχα. Ἀπὸ τὸ μεσημέρι ἀρχίζανε νὰ μαζεύωνται γυναῖκες στὸ γιάτι της, μὲ ἕνα χρῶμα ἀπὸ ἐδῶ καὶ ἀπὸ κεῖ στὸ δέρμα, ποὺ ἀκόμα φάνταζε γυαλὶ ἀπὸ τὸ ἀνάμεσο τοῦ ἥλιου καὶ τοῦ νεροῦ, ἀπὸ μιὰ μακριὰ καστανιὰ, ποὺ δὲν ἔλεγε νὰ μπολιάσῃ τὸ ἀσημένιο της χρῶμα, ἀπὸ τὸν ἀνήμερο ἀκόμα τὸν ἀγκάλιασμα τῆς Ἐφέσιας "Ἀρτεμης, ποὺ ἔδινε τὴν ἐντύπωσι πὼς ἔβγαινε ἀπὸ τὴ θάλασσα μὲ τὸ ἀφρισμένο της κορμί.

Ἡ ἀνεμελιὰ τῶν ἀπογευμάτων ἔκανε τὴν ἐμφάνισί της, ἀπὸ τὸ ἀνοιγμα τῆς πόρτας, ἀπὸ τὸ ἀνοιγμα τῆς ἀγκαλιᾶς, ἀπὸ τὸ ἀνοιγμα τῆς ψυχῆς της. Ἀπὸ ἀρχαιότατα χρόνια ἡ ἀνεμελιὰ ἔχει τὴν ἐξουσία νὰ ἀνοίγῃ τὴν ἀγκαλιὰ καὶ τὴν ψυχὴ τοῦ ἀνθρώπου, ἀπὸ τὸν ὁποῖον ἐπιθυμεῖ νὰ ἐπιβληθῇ. Ἡ ἀνεμελιὰ ἔχει τὴν ἐξουσία νὰ ἀνοίγῃ τὴν ἀγκαλιὰ καὶ τὴν ψυχὴ τοῦ ἀνθρώπου, ἀπὸ τὸν ὁποῖον ἐπιθυμεῖ νὰ ἐπιβληθῇ.

Ἡ μόδα

Νέα καπέλλα

Τὰ μπορεῖ δὲ φορεσθοῦν καὶ τὸ φθινόπωρο, ἀλλὰ σὲ κυκλοφορία σήμερα εἶναι ἀπὸ τοὺς παραθερισμούς. Εἶνε ἀπὸ ἐ-

τιν. Στὸ φθινοπωρινὸ συλλογὴ ἀνήκει τὸ σχέδιο μὲ φαλμούς καὶ στενὸς τσόκ.

Ἡ Βιενναῖα Φθινοπωρινὴ "Ἐκθεσις

Ἀπὸ τὴς 11ης μέχρι τὴς 17ης Σεπτεμβρίου θὰ γίνῃ ἡ Βιενναία Φθινοπωρινὴ ἔκθεσις. Ἡ ἐγκαινιαστικὴ Τριπτυχὸς ἔξοδος καὶ ἐκτιμήσεων ἀνακοινώσεις ἀπὸ τὴν ἐπιτροπὴ τῆς ἐκθέσεως ὅτι ἀπὸ τὴν ἐκθεσιν αὐτὴν θὰ ἀπουσιάσουν ὅσοι ἐκθέται ἐκ τῶν ἐκθετῶν τοῦ Βερολίνου, ὅπου ἔστειλαν ἔργα τῶν ὁποίων ἡ ἐπιλογὴ ἔγινε ἀπὸ τὸν Χίτλερ. Ἡ ἀπόφασις αὐτὴ ἐλήφθη, διότι ἐπιθυμοῦν νὰ ἐκθέσουν ἔργα ἐκείνων ποὺ ἀπορρίφθησαν ἀπὸ τὸ Βερολῖνο. Ἡ ἐπιτροπὴ τῆς ἐκθέσεως ἀνακοινώνει ἐπίσης ὅτι ἡ ἔκθεσις θὰ περιλαμβάνῃ ἔργα ἀπὸ ἐκείνους τοὺς ἐκθέτας ποὺ ἀπορρίφθησαν ἀπὸ τὸ Βερολῖνο.

Διάλεξις ἐν Χαλανδρίῳ

Τὴν Κυριακὴν ἐσθέη εἰς τὸ ἐν Χαλανδρίῳ ἐνδιαίτημα τοῦ ἐκεῖ ὑπουργοῦ κ. Ἀλ. Παπαναστασίου ἡ ἀναγνωσθεῖσα ἐπὶ τοῦ ἐν λόγ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΖΩΗ

ΤΟ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ ΑΘΗΝΩΝ

Δελτίον της 30ής Αὐγούστου κλεΐσίμου μεσημερίας

ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ ἐφη. ΔΑΝΕΙΩΝ

Εἰς χρυσόν		Εἰς δραχμάς	
1881	» 3350	Ἐνοποίη.	» 45.—
1887	» 3350	Ἐθν. Τρ. Ε.	» 160
Μονοπωλ.	» 2630	Ἐκκ. Χρ. Δ.	» 26.—
Ἐκκ. Τρ. Δ.	» 2630	Ἐκκ. Τρ. Ε.	» 160
Σιδ. Π. Α. Π.	3300	75 ἑκατομ.	» 51.—
Ἀγροτικὴ	» 2630	Ἐμπορικὴ	» 160
Ἀποικ.	» 2630	Ἀποικ.	» 160
Ἐθν. Τρ. Δ.	» 2630	Κορίνθου Α.	» 445
Ἐλλ. Βιομ.	» 2630	Ἐλλ. Βιομ.	» 160
Ἐλλ. Ξενοδ.	» 2630	Ἐλλ. Ξενοδ.	» 160
Ἐλλ. Σ.Β.	» 2630	Ἐλλ. Σ.Β.	» 160
Ἐμπορικὴ	» 2630	Ἐμπορικὴ	» 160
Ἐπενδ.	» 2630	Ἐπενδ.	» 160
Ἐπιτρ.	» 2630	Ἐπιτρ.	» 160
Ἑρμῆς	» 2630	Ἑρμῆς	» 160
Ἑταιρ.	» 2630	Ἑταιρ.	» 160
Ἰονικὴ	» 2630	Ἰονικὴ	» 160
Κατερ.	» 2630	Κατερ. Σολού	» 160
Κεφαλ.	» 2630	Κεφαλ. Α.	» 445
Λαϊκὴ	» 2630	Λαϊκὴ	» 160
Λιπ. Ἀθην.	» 2630	Λιπ. Ἀθην.	» 160
Μεσογ.	» 2630	Μεσογ.	» 160
Μεταλλ.	» 2630	Μεταλλ.	» 160
Μετρ.	» 2630	Μετρ.	» 160
Μηχαν.	» 2630	Μηχαν.	» 160
Ὀθωμ.	» 2630	Ὀθωμ.	» 160
Ὀλυμπ.	» 2630	Ὀλυμπ.	» 160
Ὀμόν.	» 2630	Ὀμόν.	» 160
Παν. Ἀθην.	» 2630	Παν. Ἀθην.	» 160
Πειραϊκὴ	» 2630	Πειραϊκὴ	» 160
Πρόοδος	» 2630	Πρόοδος	» 160
Σιδ. Π. Α. Π.	» 2630	Σιδ. Π. Α. Π.	» 160
Σπαρτ.	» 2630	Σπαρτ.	» 160
Τεχν.	» 2630	Τεχν.	» 160
Τρικ.	» 2630	Τρικ.	» 160
Τσιμ. Ἑλλ.	» 2630	Τσιμ. Ἑλλ.	» 160
Φάρμ.	» 2630	Φάρμ.	» 160
Χαλυβ.	» 2630	Χαλυβ.	» 160
Ἀγγλ. Ἀποικ.	» 2630	Ἀγγλ. Ἀποικ.	» 160
Ἀγγλ. Ἐπενδ.	» 2630	Ἀγγλ. Ἐπενδ.	» 160
Ἀγγλ. Ἐπιτρ.	» 2630	Ἀγγλ. Ἐπιτρ.	» 160
Ἀγγλ. Κεφαλ.	» 2630	Ἀγγλ. Κεφαλ.	» 160
Ἀγγλ. Μεσογ.	» 2630	Ἀγγλ. Μεσογ.	» 160
Ἀγγλ. Παν. Ἀθ.	» 2630	Ἀγγλ. Παν. Ἀθ.	» 160
Ἀγγλ. Πειραϊκὴ	» 2630	Ἀγγλ. Πειραϊκὴ	» 160
Ἀγγλ. Τσιμ. Ἑλλ.	» 2630	Ἀγγλ. Τσιμ. Ἑλλ.	» 160
Ἀγγλ. Χαλυβ.	» 2630	Ἀγγλ. Χαλυβ.	» 160

ΜΕΤΟΧΑΙ

Βάμβαξ Ἀλεξ.	» 160	Χημ. Προϊόντων	
Ἀλεξ. Ἐπ.	» 160	Ἀγοραὶ Ἀθ.	225
Ἀλεξ. Ἐπ. Ἀ.	» 425	Ἀγοραὶ Θεσ.	1590
Ἐρ. Λεβάδ.	» 739	Ἀγοραὶ Πειρ.	1590
Ἐρ. Λεβάδ. Α.	» 425	Ἀγοραὶ Πατρ.	1590
Καρέλλας Α.	» 445	Ἀγοραὶ Ἐμπ.	1590
Λαν.-Κτριον	13.100	Ἀγοραὶ Ἐπεν.	1590
Λαν.-Κτριον Π.	1700	Ἀγοραὶ Ξεν.	1590
Πανελλήνιος	1700	Κατερ. Σολού	
Πυρ. Μαρκος	» 160	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ.	» 125	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Ἑλλ.	» 160	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Α.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Β.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Γ.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Δ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ε.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ζ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Η.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Θ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ι.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Κ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Λ.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Μ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ν.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ξ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ο.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Π.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ρ.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Σ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Τ.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Υ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Φ.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Χ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ψ.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ω.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Α.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Β.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Γ.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Δ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ε.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ζ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Η.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Θ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ι.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Κ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Λ.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Μ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ν.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ξ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ο.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Π.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ρ.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Σ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Τ.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Υ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Φ.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Χ.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ψ.	» 425	Ἀγορὰ Ξεν.	1590
Ὑφ. Τρικ. Ω.	» 425	Ἀγορὰ Ἐπεν.	1590

ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ ΤΡΑΠΕΖΩΝ

1912 Ἐπαλ Π	2150	Λαχείοφορα	
Ἐπαλ Ρ	10725	Κτ. 1925	339
Ἐπαλ Τ	840	Κτημ. 1928	223.—
Ἐπαλ Υ	640	Ὁμόλ. Ἄλυς	
ΜΕΤΟΧΑΙ		Σιδηρόδρομοι	
Τράπεζαι			
Ἐλλάδος	7540	Ἀπ. Σιδ.	888
Ἀθηνῶν Π.	230	Ἠλ. Σιδ.	888
Ἐμπορικῆς	527	Σ.Π.Α.Π.	334
Καρδιτσίας	2150	Ναυτιλίας	
Κεντρικῆς	1000		
Ἐθν. Ἀτμοπ.	14		
Ἐμπορ. Ἀτμ.	1000		
Ἐπενδ. Ἀτμ.	197		
Ἑρμῆς Ἀτμ.	1000		
Κουν. Ἀτμ.	115		

ΣΗΜ. Α = Ἀγορασταί. Π = Πωληταί. * = Ἡ τιμὴ τῶν μετοχῶν τούτων εἶναι παλαιά, μὴ σημειωθεῖσης νέας.

ΤΟ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ

Δελτίον Ταμείου της Ἑλλάδος τῆς Ἀθηναϊκῆς Χρηματιστηριακῆς

Ἐπὶ	Λογαρ.	Τίτλοι	Ἀξία	Καταθέσεις
Δευτέρας	344.—	550.—		
Τρίτης	112.—	113.—		
Τετάρτης	25.60	25.85		
Πέμπτης	25.40	25.85		
Παρασκευῆς	25.40	25.35		
Σαββάτου	25.40	25.35		
Δευτέρας	54.50	364.—		
Τρίτης	36.50	364.—		
Τετάρτης	36.50	1615		

ΠΙΝΑΞ ΟΝΟΜΑΤΙΚΗΣ ΑΞΙΑΣ

Ἀγορὰ	1.35	1.40	
ΤΙΜΑΙ ΚΛΕΙΣΙΤΟΣ			
Ἀγορὰ	40.50	41.50	
Ζήτησις	5.—	5.50	
Προσφορὰ	5.88	5.94	
Πρᾶξις	5.88	5.94	
Βραδυλλάκι	23.55	23.82	
Βιομ. Ἀλάτων	24.34	24.86	
Βιομ. Ζαχάρεως	21.12	21.12	
Ἐμπορικὴ	21.12	21.12	
Ἐπιμελητηριακὴ	2.45	2.45	
Κάδος	18.45	12.82	

Τίτλοι ἐκτὸς Χρηματιστηρίου

Ἀγορὰ Ἀλουμινίου τῆς Κτηματικῆς ἐταιρίας τῶν 10.100 εἰ μοναὶ καὶ 8.670 αἱ παλαιὲς μετοχαὶ ἐπωλήθησαν εἰς ἐφαρμογὴν.

ΤΑ ΞΕΝΑ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑ

ΛΟΝΔΙΝΟΥ

ΕΛΛΗΝΙΚΟΙ ΤΙΤΛΟΙ	26⅛	29⅛	2938
Ἀγορὰ Ἀθηνῶν	25 ½	29	2938
Ἀγορὰ Θεσσαλ.	20	20	20
Ἐθν. Τράπ.	2.—	2.—	2.—
Ἐλλ. Σίδηρ.	2.—	2.—	2.—
1910	28	28	28
1911	28	28	28
Προσφυγικὰ	28	28	28
Ἀγορὰ Ἀθηνῶν	28	28	28
Ἀγορὰ Θεσσαλ.	28	28	28
Β. Παραγγέλιαι	39	39	39

ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ

ΕΛΛΗΝΙΚΟΙ ΤΙΤΛΟΙ	26⅛	29⅛	2938
Ἐπιφορὰ Ὁθων.	27	27	27
Ἀγορὰ Ἀθηνῶν	25 ½	29	2938
Ἀγορὰ Θεσσαλ.	20	20	20
Ἐλλ. Σίδηρ.	2.—	2.—	2.—
1910	28	28	28
1911	28	28	28
Προσφυγικὰ	28	28	28
Ἀγορὰ Ἀθηνῶν	28	28	28
Ἀγορὰ Θεσσαλ.	28	28	28
Β. Παραγγέλιαι	39	39	39

ΝΕΟΥΟΡΚΗΣ

Ἀγορὰ	1486	1486	1486
Ἀγορὰ Ἀθηνῶν	54.42	54.42	54.42
Ἀγορὰ Θεσσαλ.	54.42	54.42	54.42
Ἐλλ. Σίδηρ

5η ΠΡΩΙΝΗ

Ο κ. ΧΙΤΛΕΡ ΣΥΝΕΧΙΣΕ ΚΑΙ ΧΘΕΣ ΤΗΝ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΙΝ ΤΩΝ ΟΧΥΡΩΣΕΩΝ ΚΑΤΑ ΜΗΚΟΣ ΤΩΝ ΣΥΝΟΡΩΝ ΤΗΣ ΓΑΛΛΙΑΣ

ΤΟ ΣΥΝΕΔΡΙΟΝ ΤΗΣ ΝΥΡΕΜΒΕΡΓΗΣ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 30. (Ἰδιαιτέρα ὑπηρεσία).— Τὰ ἐκ Βερολίνου τηλεγραφήματα ἀναφέρουν, ὅτι εἰς τὴν Γερμανίαν σημειοῦνται μεγάλης ἐκτάσεως προπαρασκευαί. Ὁ καγκελλάριος Χίτλερ συνέχισε καὶ σήμερον τὴν ἐπιθεώρησίν του κατὰ μῆκος τῶν γαλλικῶν συνόρων, σπεύδων ἀπὸ ὀχυρώσεως εἰς ὀχύρωσιν. Περὶ τῶν κινήσεών του αὐτῶν δὲν παρέχονται λεπτομέρειαι. Ἐν τῷ μεταξὺ ὁ στρατὸς συνεχίζει τὰς τμηματικὰς ἀσκήσεις, εἰς τὰς ὁποίας μετέχουν αἱ τακτικαὶ δυνάμεις καὶ οἱ ἐφεδροι. Οἱ κληρωτοί, οἱ ὁποῖοι ἐπρόκειτο νὰ ἀπολυθοῦν τὴν 30ὴν Σεπτεμβρίου, θὰ παραμείνουν ὑπὸ τὰς σημαίας καὶ διαρκοῦντος τοῦ Ὀκτωβρίου.

Τὸ ἐρώτημα «τί φέρει μαζί του ὁ κ. Νέβιλ Χέντερσον;» ἐπιστρέφων ἐκ Λονδίνου, ἐφελκύει τὴν γενικὴν προσοχήν, ὅλοι δὲ διερωτῶνται ποίαν ἐξέλιξιν θὰ λάβῃ ἡ κατάστασις, ὅταν θὰ συναντήσῃ οὗτος τὸν Χίτλερ. Σημειωτέον, ὅτι αἱ κατὰ μῆκος τῶν συνόρων κινήσεις τοῦ Γερμανοῦ καγκελλαρίου τηροῦνται μυστικαί. Ἐκ παραλλήλου μεταξὺ τῶν ἁρμοδίων γερμανικῶν κύκλων ἐξακολουθεῖ νὰ σχολιάζεται ὁ λόγος τοῦ κ. Σάϊμον, αἱ ἐπὶ τοῦ προκειμένου δὲ γνώμαι παραμένουν διχασμέναι. Καὶ ἄλλοι μὲν φρονοῦν, ὅτι ἡ προειδοποίησις τῆς ἀγγλικῆς κυβερνήσεως εἶναι σαφής, ἄλλοι δὲ ὅτι πράκειται ἁπλῶς περὶ μπλόφας. Ἰδίως οἱ προσκείμενοι εἰς τὸν καγκελλάριον Χίτλερ εἶνε οἱ κεκηρυγμένοι ὑπὲρ τῆς τελευταίας αὐτῆς ἀπόψεως.

Ἐν τῷ μεταξὺ συνεχίζονται δραστηρίως αἱ προετοιμασίαι τοῦ συνεδρίου τῆς Νυρεμβέργης. Τὸ κύριον θέμα τοῦ συνεδρίου αὐτοῦ ἀποτελεῖ τυπικῶς ἡ προσάρτησις τῆς Αὐστρίας, εἰς τὴν πραγματικότητα ὅμως ὁ καγκελλάριος Χίτλερ πρόκειται νὰ ἀποσαφηνίσῃ ἐνώπιον τῶν ἀντιπροσώπων τοῦ ἐθνικοσοσιαλισμοῦ τὸ ζήτημα τῶν Σουδητῶν, ἐπὶ τοῦ ὁποίου δὲν ὡμίλησε ἀπὸ τοῦ παρελθόντος Μαΐου. Οἱ διπλωματικοὶ κύκλοι τοῦ Βερολίνου παρατηροῦν, ὅτι ἐνῷ ὁ Χίτλερ κατὰ τὴν τελευταίαν αὐτὴν ὁμιλίαν του ἀφῆκε νὰ νοηθῇ ὅτι ἡ ὑποστηριξίς του πρὸς τοὺς Σουδήτας θὰ εἶνε ἁπλῶς ἠθική, τὸ σημερινὸν ἀγγλικὸν ὑπουργικὸν συμβούλιον διὰ τοῦ ἀνακοινωθέντος του, τάσσεται ὑπὲρ τῆς Τσεχοσλοβακίας, ὡς νὰ ἀντιμετωπίσῃ ἐνεργὸν γερμανικὴν ἐπέμβασιν.

Ὅσον ἀφορᾷ εἰδικῶς τὸ συνέδριον τῆς Νυρεμβέργης, τὰ ἐκείθεν τηλεγραφήματα ἀναφέρουν ὅτι 3.000 περίπου σκηναί, δυνάμεναι νὰ στεγάσουν 342.000 μέλη τῶν διαφόρων ἐθνικοσοσιαλιστικῶν ὀργανώσεων, ἄτινα θὰ παρακολουθήσουν τὸ συνέδριον, ἔχουν στηθῇ εἰς τὰ πέριξ τῆς πόλεως. Προσθέτως αὐτῇ αὕτη ἡ πόλις ἐξησφάλισεν εἰς τὰ ξενοδοχεῖα θέσεις διὰ 170.000 ἄνδρας καὶ γυναῖκας, οἱ ὁποῖοι θὰ μετάσχουν τῶν διαφόρων ἐργασιῶν τοῦ συνεδρίου. Ἡ μεγαλυτέρα κατασκήνωσις ἔχει ἐγκατασταθῇ ἀκριβῶς πέριξ τοῦ μέρους, ὅπου θὰ συγκροτηθῇ τὸ συνέδριον. Ὑπάρχουν ἐν αὐτῇ 478 σκηναί, αἱ ὁποῖαι θὰ στεγάσουν 145.000 ἄνδρας τῆς ὑπηρεσίας ἐργασίας καὶ ἄλλων ὀργανώσεων τοῦ κόμματος. Ἀμέσως μετὰ τὴν κατασκήνωσιν ταύτην ὑπάρχει ἑτέρα μὲ 182 σκηνάς, εἰς τὰς ὁποίας θὰ ἐγκατασταθοῦν οἱ ἄνδρες τῆς εἰδικῆς φρουρᾶς καὶ τῆς ἀστυνομίας, ἀνερχόμενοι εἰς 27.000. Διὰ τὴν νεολαίαν ἑτοιμάζονται 1.200 περίπου σκηναί, αἱ ὁποῖαι θὰ στεγάσουν 46.500 μέλη τῆς γερμανικῆς νεολαίας. Διὰ τὴν ὀργάνωσιν ἡ «Δύναμις διὰ τῆς χαρᾶς», ἡ ὁποία θὰ ἀποστείλῃ εἰς τὸ συνέδριον 16.500 μέλη, ὡρίσθη κατασκήνωσις περιβαλλομένη ὑπὸ δασώδους περιοχῆς.

ΤΟ ΣΟΥΔΗΤΙΚΟΝ ΖΗΤΗΜΑ ΕΥΡΙΣΚΕΤΑΙ ΕΙΣ ΤΗΝ ΟΡΙΣΤΙΚΗΝ ΦΑΣΙΝ ΤΟΥ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 30. (Ἰδιαιτέρα ὑπηρεσία).— Ἡ σημερινὴ συνάντησις τοῦ προέδρου τῆς Τσεχοσλοβακίας κ. Μπένες μετὰ τοῦ ἀρχηγοῦ τῶν Σουδητῶν κ. Χενλάϊν, τὴν ὁποίαν ἀνήγγειλαν αἱ ἀγγλικαὶ ἐφημερίδες, ἀποδίδουσαι εἰς αὐτὴν κεφαλαιώδη σημασίαν, δὲν ἐπραγματοποιήθη. Ἀντὶ τοῦ κ. Χενλάϊν ὁ κ. Μπένες ἐδέχθη τὸν ἀρχηγὸν τῆς κοινοβουλευτικῆς ὁμάδος τῶν Σουδητῶν κ. Κούντ. Ἐν τῷ μεταξὺ ἀναμένονται τὰ ἀποτελέσματα, τὰ ὁποῖα θὰ ἔχουν αἱ νέαι διαλλακτικαὶ προτάσεις τῆς τσεχοσλοβακικῆς κυβερνήσεως διὰ τὸ σουδητικόν, αἵτινες ἀποτελοῦν, ὡς τονίζεται, τὸ ἔσχατον ὅριον τῆς ὑποχωρήσεως τῆς κυβερνήσεως τῆς Πράγας.

Ὡς πρὸς τὰς ἐνεργείας τοῦ λόρδου Ράνσιμαν, ἐγνώσθη ὅτι οὗτος θὰ ἔχῃ ἐντὸς μὲν τῆς αὔριον νέαν συνάντησιν μετὰ τοῦ κ. Χενλάϊν, τὸ βραδύτερον δὲ μέχρι τῆς Παρασκευῆς καὶ μετὰ τοῦ προέδρου τῆς Δημοκρατίας κ. Μπένες.

Ὅσον ἀφορᾷ τὰς γερμανικὰς διαθέσεις, ἡ «Πολιτικὴ καὶ Διπλωματικὴ Ἀνταπόκρισις» τοῦ Βερολίνου, ἡ ὁποία, ὡς γνωστόν, εἶνε ἡμιεπίσημον ὄργανον τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν, ἀφιερώνει σήμερον μακρὸν ἄρθρον εἰς τὸ ζήτημα τῶν Γερμανῶν Σουδητῶν, τὸ ὁποῖον ἔφθασεν εἰς κρίσιμον σημεῖον καὶ ἀπαιτεῖ μίαν ριζικὴν λύσιν.

«Παρὰ τὴν σοβαρότητα τῆς καταστάσεως, λέγει ἡ ἐφημερίς, αἱ συνθῆκαι εἰς τὰς περιφερείας τῶν Γερμανῶν Σουδητῶν δὲν ὑπέστησαν ἐσχάτως μεταβολὴν ἀπὸ πρακτικῆς ἀπόψεως. Οἱ Τσέχοι δίδουν ὑποσχέσεις καὶ παρέχουν διαθεβαιώσεις ἐπὶ εἴκοσιν ἔτη, ἀλλὰ μέχρι σήμερον πᾶσαι αἱ προτάσεις αἱ γενόμεναι ὑπὸ τῆς Πράγας, ἔχουν τοῦτο τὸ κοινόν: τὴν κατακράτησιν τῆς πολιτικῆς ἐξουσίας ὑπὸ τῶν Τσέχων ὑπὸ μορφὴν, ἡ ὁποία ἐξαπατᾷ ἐκείνους, οἱ ὁποῖοι δὲν ἐνδιαφέρονται ἀμέσως. Οἱ Σουδῆται ἀναμένουν ἐπὶ ἔτη τὰ ὁριστικὰ μέτρα καὶ οἰαδήποτε κίνησις γινομένη ἐξωθεν, δύναται νὰ ἀποσβῇ χρήσιμος μόνον ἂν τηρηθοῦν αἱ ἑξῆς ἀρχαί: Οἱ Γερμανοὶ Σουδῆται ζητοῦν ἁπλῶς ἐκεῖνο, τὸ ὁποῖον μία ἐθνικὴ ὁμάς, ἔχουσα ἀντίληψιν τῆς σπουδαιότητος καὶ τῆς ἀξίας της, δύναται νὰ ζητήσῃ ἀπὸ τὸ καταστατικὸν τῶν ἐθνικοτήτων, δηλαδὴ ἀσφάλειαν εἰς τὸ ἐδαφός της καὶ δικαίωμα νὰ διακανονίζῃ πολλὰ ζητήματά της».

Ἡ ἐφημερὶς καταλήγουσα λέγει ὅτι ἂν ἄλλοι ἐπιθυμοῦν νὰ θέσουν τέρμα εἰς τὴν πράγματι σοβαρὰν κατάστασιν ἐν Τσεχοσλοβακίᾳ, θὰ πράξουν καλῶς νὰ στραφοῦν πρὸς ἐκείνους, οἱ ὁποῖοι εὐθύνονται διὰ τὴν κατάστασιν αὐτὴν καὶ οὐχὶ πρὸς ἐκείνους, οἱ ὁποῖοι εἶνε θύματα τοῦ ὑφισταμένου συστήματος.

Ἐξ ἄλλου ἀγγλικὴ ἐφημερὶς δημοσιεύει σήμερον τηλεφωνικὴν ἐπικοινωνίαν μὲ τὸν κ. Καρλ Φρὰνκ, ὁ ὁποῖος εἶνε ὑπάρχηγὸς καὶ κυριώτερος συνεργάτης τοῦ κ. Χένλαϊν. Οὗτος ἀπαντῶν εἰς σχετικὰ ἐρωτήματα τῆς ἐφημερίδος, τονίζει ὅτι: «εὐδραματικῶν διαπραγματεύσεων, αἵτινες ἔλαβον χώραν μέχρι σήμερον. Εἶνε ἀδύνατον νὰ φθάσωμεν εἰς συμπεράσματα πρὸ τῆς πρωΐας αὔριον, ἡ πρὸ τοῦ ἀπογεύματος. Ὡς ἐκ τούτου, αἱ διαπραγματεύσεις θὰ συνεχισθοῦν καθ' ὅλην τὴν διάρκειαν τῆς νυκτός».

Ὁ ἐν Πράγᾳ πρεσβευτὴς τῆς Γερμανίας προέβη εἰς νέον διάβημα παρὰ τῇ τσεχοσλοβακικῇ κυβερνήσει διὰ τὴν κατὰ τοῦ γερμανικοῦ στρατοῦ ἀρθρογραφίαν τῆς ἐφημερίδος «Μοραβσκολέσκου» καὶ ἐζήτησεν ὅπως ἀπαγορευθῇ τόσον εἰς τὴν ἐφημερίδα αὐτήν, ὅσον καὶ εἰς τὴν «Ποζὸρ» ἡ συνέχισις τῆς ἐναντίον τοῦ γερμανικοῦ στρατοῦ συκοφαντικῆς, ὡς τὴν ἐχαρακτήρισεν, ἐκστρατείας.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 30. (Ἀθην. Πρακτ.).— Ἀγγέλλεται ἐκ Πράγας, ὅτι ὁ τέως ὑπουργὸς τῆς Ἀεροπορίας ἐν Γαλλίᾳ κ. Κότ, ὁ ὁποῖος ἔφθασεν ἐκεῖ χθὲς ἀεροπορικῶς, θὰ γίνῃ δεκτὸς ὑπὸ τοῦ κ. Μπένες καὶ τας. Ὁ κ. Κὸτ θὰ ὁμιλήσῃ εἰς Τάτρα Λόμνιτς ἐπὶ τῶν ζητημάτων τῆς Κεντρικῆς Εὐρώπης. Κατὰ τὴν ἐν Πράγᾳ διαμονήν του ὁ κ. Κὸτ θὰ καταλύσῃ εἰς τὸ ξενοδοχεῖον, ὅπου παραμένει καὶ ὁ λόρδος Ράνσιμαν.

ΑΝΑΓΚΗ ΑΝΑΠΤΥΞΕΩΣ ΤΗΣ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΛΟΓΟΙ ΤΟΥ κ. ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΥ ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΛΑΜΙΕΙΣ

Ὁ κ. πρόεδρος τῆς κυβερνήσεως, ἀπαντῶν εἰς τὰς γενομένας κατὰ τὸ γεῦμα τῆς Λαμίας προπόσεις, διεδήλωσε τὴν ἐξαιρετικὴν του εὐχαρίστησιν, διότι καὶ εἰς τὴν Ρούμελην, ὅπως ἄλλωστε ἀνέμενεν, εὗρεν ὅτι τὸ κύριον χαρακτηριστικὸν τῶν προσφωνήσεων καὶ τῶν προπόσεων τῶν ἀντιπροσώπων τοῦ λαοῦ εἶνε τὸ ἰδεολογικόν. Ἀκολούθως, καὶ ἀφοῦ δι' ἐπιτυχῶν καὶ χαρακτηριστικῶν παραδειγμάτων ἀπέδειξεν ὁ κ. πρωθυπουργὸς πόσον τὸ ἰδεολογικὸν περιεχόμενον τῶν ἔξορμήσεων συντελεῖ εἰς τὴν πραγματοποίησιν τῶν ἠθικῶν σκοπῶν τῆς ἐξυπηρετήσεως τῶν γενικῶν συμφερόντων τοῦ ἔθνους, ἐπέστησε τὴν προσοχὴν ὅλων τῶν κατοικούντων εἰς τὴν ἀγροτικὴν περιφέρειαν τῆς Λαμίας εἰς τὸ ζήτημα τῶν ἐγγείων βελτιώσεων καὶ ὑπέδειξε τὴν ὑποχρέωσιν πρὸ παντὸς τοῦ ἀγροτικοῦ κόσμου ὅπως ἐπιδίδεται εἰς τὴν βελτίωσιν καὶ ἀνάπτυξιν τῆς γεωργικῆς παραγωγῆς μὲ ὅλην τὴν ὁρμήν, μὲ ὅλον τὸν ζῆλον καὶ μὲ πᾶσαν ἀφοσίωσιν πρὸς τὴν γῆν.

Ἰδιαιτέρως ὁ κ. πρωθυπουργὸς ἐτόνισε τὴν ὑποχρέωσιν ταύτην διὰ τοὺς ἀγροτικοὺς πληθυσμοὺς τῆς περιφερείας τῆς Λαμίας, οἱ ὁποῖοι ἔχουν εἰς χεῖρας των τὸν εὐφορώτερον καὶ ὡραιότερον κάμπον, χωρὶς νὰ παραλείψῃ νὰ ὑπομνήσῃ τὴν ἀλήθειαν, ἡ ὁποία συνίσταται εἰς τὸ ὅτι δὲν ἐγένετο ἀκόμη ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον ἔπρεπε νὰ γίνῃ καὶ τὸ ὁποῖον ἀναμένει νὰ γίνῃ διὰ τὴν εὐφορωτάτην αὐτὴν περιφέρειαν. Βεβαίως, εἶπεν ὁ κ. πρωθυπουργός, τὸ κράτος ἔκτελεῖ καὶ θὰ ἐκτελῇ τὸ καθῆκον του μὲ πᾶσαν τὴν ἔντασιν ἡ ὁποία προσήκει. Ἀλλὰ τὸ πλεῖστον ἐξαρτᾶται ἐκ τοῦ γεωργικοῦ πληθυσμοῦ, εἴτε κατ' ἄτομα, εἴτε καθ' ὁμάδας, εἴτε κατὰ κοινότητας, εἴτε κατὰ συνεταιρισμούς, εἴτε καὶ κατὰ νομούς.

Μετὰ ταῦτα, ὁ κ. πρωθυπουργὸς ἀφοῦ ἐτόνισεν ὅτι ἡ Ἑλλὰς ἔχει μεγάλα περιθώρια καὶ ἀπὸ ἀπόψεως πολιτισμοῦ καὶ ἀπὸ ἀπόψεως ἠθικῆς καὶ ὑλικῆς εὐημερίας, νὰ πληρώσῃ καὶ ἀφοῦ διεδήλωσε τὴν ἀκράδαντον πεποίθησίν του ὅτι ἡ Ἑλλὰς θὰ φθάσῃ τὰ περιθώρια ταῦτα, ἐζητωκραύγασεν ὑπὲρ τῆς Ἑλλάδος, ὑπὲρ Ἐκείνου, ὅστις συμβολίζει καὶ ἐκπροσωπεῖ τὴν ἐθνικὴν ἑνότητα, τῆς Α.Μ. τοῦ Βασιλέως, καὶ ηὐχήθη εἰς τοὺς παριστα μένους συνδαιτυμόνας εὐτυχίαν καὶ κάθε προκοπήν.

Τὸ τέλος τῆς προπόσεως τοῦ κ. πρωθυπουργοῦ ἐκάλυψαν ζωηρὰ καὶ παρατεταμένα χειροκροτήματα.

ΤΑ ΠΕΡΙ ΔΙΑΒΗΜΑΤΟΣ ΤΗΣΣ ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ ΕΙΣ ΒΕΛΙΓΡΑΔΙΟΝ ΚΑΙ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 29. — Τὸ ἡμιεπίσημον γερμανικὸν πρακτορεῖον διαψεύδει τὴν κυκλοφορήσασαν ἐσχάτως εἴδησιν περὶ δήθεν διαβήματος τῆς γερμανικῆς Κυβερνήσεως εἰς Βελιγράδιον καὶ Βουκουρέστιον ἐν σχέσει πρὸς τὸ ζήτημα τῶν Σουδητῶν.

ΣΤΡΑΓΓΑΛΙΣΜΟΣ ΠΡΑΚΤΟΡΟΣ ΤΗΣ ΓΚΕΠΕΟΥ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 30.— Ἀγγέλλεται ἐκ Βερσοβίας, ὅτι ὁ τέως πράκτωρ τῆς Γ' Διεθνοῦς Ρόζενταλ, ὁ ὁποῖος, ἀφοῦ διῆλθε πολλὰ ἔτη εἰς τὰς φυλακὰς διὰ κομμουνιστικὰς ἐνεργείας ἐν Πολωνίᾳ, ἠθέλησε νὰ ἐγκαταλείψῃ τὴν ὑπηρεσίαν τοῦ σοβιετικοῦ κομμουνιστικοῦ κόμματος, ἐστραγγαλίσθη ἐντὸς σιδηροδρομικοῦ ὀχήματος καὶ τὸ πτῶμα του ἐρρίφθη ἐκ τοῦ παραθύρου. Πιστεύεται ὅτι ὁ Ρόζενταλ ὑπῆρξε θῦμα τῶν πρακτόρων τῆς Γκεπεού. Ἡ πολωνικὴ ἀστυνομία προσπαθεῖ νὰ ἀνακαλύψῃ τοὺς δράστας.

ΣΥΝΤΟΜΟΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 30. — Ἀγγέλλεται ἐξ Ἱεροσαλήμ, ὅτι πλησίον τοῦ χωρίου Μπεϊτλίμπα τῆς περιφερείας Τουλκαρέμ Ναπλοῦς, Τζενὶν ἐπῆλθε σύρραξις μεταξὺ Ἀράβων τρομοκρατῶν καὶ στρατοῦ. Δύο Ἄραβες ἐφονεύθησαν καὶ 15 συνελήφθησαν. Παρὰ τὴν Νεάπολιν κατεσχέθη φορτηγὸν αὐτοκίνητον πλῆρες πυρομαχικῶν.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 30.— Ἀγγέλλεται ἐκ Πράγας, ὅτι ἐτερματίσθησαν χθὲς αἱ διαπραγματεύσεις μεταξὺ Πολωνίας καὶ Τσεχοσλοβακίας διὰ τὴν ἐγκατάστασιν νέας τακτικῆς ἐναερίου συγκοινωνίας ἐν τῇ Ἀνατολικῇ Εὐρώπῃ.

ΡΩΜΗ, 30. — Ἀγγέλλεται ἐκ Σόφιας, ὅτι 200 ἄτομα, κατὰ τὸ πλεῖστον ἐργάται καὶ παιδία, ἐδηλητηριάσθησαν ἀπὸ γλυκύσματα, τὰ ὁποῖα ἐπωλοῦντο εἰς τι κατάστημα προαστίου τῆς Σόφιας. Πεντήκοντα ἐξ αὐτῶν εὑρίσκονται ἐν σοβαρᾷ καταστάσει.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 30. — Ἀγγέλλεται ἐκ βροχαὶ συνεχίζονται εἰς τὴν περιφέρειαν τοῦ Μόντερε. Αἱ πλημμυραι κατακλύζουν ὁλονὲν μεγαλυτέρας ἐκτάσεις καὶ παρασύρουν ὁλοκλήρους ἀγροτικοὺς συνοικισμούς. Ὀκτακρσιαι οἰκίαι παρεσύρθησαν καὶ ἐννεακόσιαι οἰκογένειαι παραμένουν ἄστεγοι. Ὑπάρχουν καὶ θύματα.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 30.— Ἀπεβίωσε σήμερον ὁ Ἰωσὴφ Μπετιγιέμελος τῆς Γαλλικῆς Ἀκαδημίας, ἄλλοτε καθηγητὴς τῆς μεσαιωνικῆς γαλλικῆς γλώσσης καὶ φιλολογίας εἰς τὸ Κολλέγιον τῆς Γαλλίας. Ἦτο ἡλικίας 74 ἐτῶν.

ΡΩΜΗ, 30. — Ἀγγέλλεται ἐξ Ἀμστερνταμ, ὅτι ἤρχισαν ἐκεῖ χθὲς αἱ ἐργασίαι τοῦ 40οῦ συνεδρίου τοῦ Συνδέσμου τοῦ Διεθνοῦς Δικαίου. Τὰ ἐγκαίνια ἐτελέσθησαν εἰς τὰς αἰθούσας τοῦ Ἀποικιακοῦ Ἰνστιτούτου, παρουσίᾳ τοῦ πρίγκιπος Βερνάρδου, τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Πάτυν καὶ ἄλλων ἐπισήμων.

ΡΩΜΗ, 30.— Ἀγγέλλεται ἐκ Πίζης, ὅτι ὁ Βασιλεὺς τῆς Ἰταλίας καὶ ἡ Βασίλισσα, συνοδευόμενοι ὑπὸ τοῦ Βασιλέως τῆς Βουλγαρίας καὶ τῆς Βασιλίσσης Ἰωάννας καὶ τῆς πριγκιπίσσης Μαρίας τῆς Σαβοΐας, ἐφθασαν εἰς τὴν θερινὴν διαμονὴν ἐν Σὰν Ροσόρε.

Η Μ. ΒΡΕΤΑΝΝΙΑ ΘΑ ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ ΔΙΑ ΤΟΥ ΠΡΕΣΒΕΥΤΟΥ ΤΗΣ ΤΟ ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ ΟΤΙ ΘΑ ΤΑΧΘΗ ΜΕ ΤΟ ΜΕΡΟΣ ΤΗΣ ΓΑΛΛΙΑΣ

ΕΝ ΠΕΡΙΠΤΩΣΕΙ ΣΥΡΡΑΞΕΩΣ ΕΝ ΤΗ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΕΥΡΩΠΗ

ΑΙ ΠΑΡΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΠΡΑΓΑΣ ΘΕΩΡΟΥΝΤΑΙ ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΤΙΚΑΙ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 30. (Ἰδιαιτέρα ὑπηρεσία).— Κατὰ τοὺς καλῶς πληροφορημένους ἀγγλικοὺς κύκλους, ἡ κυβέρνησις ἀπεφάσισεν ὅπως προβῇ εἰς νέαν ἔκκλησιν πρὸς τὴν Γερμανίαν ὅπως αὐτὴ βοηθήσῃ εἰς τὴν εἰρηνικὴν λύσιν τοῦ τσεχοσλοβακικοῦ ζητήματος προειδοποιοῦσα συγχρόνως αὐτὴν ὅτι ἐν περιπτώσει περιπλοκῆς ἡ Ἀγγλία θὰ συνταχθῇ μὲ τὴν Γαλλίαν. Ὁ μετασχὼν τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου πρεσβευτὴς τῆς Ἀγγλίας ἐν Βερολίνῳ σερ Νέβιλ Χέντερσον θὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὴν θέσιν του αὔριον, μὲ τὴν ἐντολὴν ὅπως προβῇ εἰς ἐντονωτέρας παρασταστάσεις εἰς τὴν Γερμανίαν διὰ νὰ διακοπῇ ἡ βιαία πολεμικὴ τοῦ Τύπου καὶ τοῦ ραδιοφώνου κατὰ τῆς Τσεχοσλοβακίας καὶ ἀσκηθῇ πίεσις ἐπὶ τῶν Σουδητῶν διὰ μίαν λογικὴν ρύθμισιν τοῦ ζητήματος τῶν μειονοτήτων.

Οὐδεμία ἐπίσημος ἀνακοίνωσις ἐγένετο περὶ τῆς ἀμέσου ἢ μὴ ἀναμίξεως τῆς Ἀγγλίας εἰς περίπτωσιν πολεμικῆς περιπλοκῆς, ὅλαι ὅμως αἱ ἐνέργειαι τῆς ἀγγλικῆς κυβερνήσεως πεῖθουν ὅτι αὕτη θὰ εἰδοποίησῃ σαφῶς τὸ Βερολῖνον, ὅτι τοπικὴ σύγκρουσις ἐν Εὐρώπῃ εἶνε ἀδύνατος. Τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον, κατ' ἐγκύρους πληροφορίας, ἐκηρύχθη ἐναντίον τῆς ἀποστολῆς προσωπικῆς ἐπιστολῆς πρὸς τὸν κ. Χίτλερ, τοὐλάχιστον μέχρις ὅτου γνωσθοῦν τὰ ἀποτελέσματα τῶν ἐν Βερολίνῳ διαβημάτων τοῦ κ. Χέντερσον. Πιθανολογεῖται ἐπίσης κοινὸν ἀγγλογαλλικὸν διάβημα εἰς Βερολῖνον ἐν ἢ περιπτώσει αἱ ἐνέργειαι τοῦ κ. Χέντερσον ἠλεῖον ἄνευ ἀποτελέσματος. Οἱ ἐπίσημοι κύκλοι πιστεύουν ἐπίσης ὅτι ἡ ἀγγλικὴ στάσις θὰ καθορισθῇ πλήρως ὅταν γνωσθοῦν αἱ τελευταῖαι τσεχικαὶ παραχωρήσεις πρὸς τοὺς Σουδήτας, αἱ ὁποῖαι θὰ ἀνακοινωθοῦν ἐντὸς τῶν προσεχῶν ἡμερῶν καὶ ἡ ἔναντι αὐτῶν στάσις τῶν Σουδητῶν, καίτοι ἡ γενικὴ ἐντύπωσις εἶνε ὅτι ἡ κατάστασις εὑρίσκεται μᾶλλον εἰς χεῖρας τοῦ κ. Χίτλερ παρὰ τοῦ κ. Χενλάϊν.

Ὁ ἐνταῦθα ἀνταποκριτὴς τοῦ πρακτορείου Χαβᾶς, ἀρὐόμενος, λέγει, τὰς πληροφορίας του ἐκ τῶν καλῶς γνωριζόντων τὰ πράγματα κύκλων τῶν πρεσβειῶν, μεταδίδει —προκειμένου περὶ τοῦ ἔργου, τὸ ὁποῖον ἔχει νὰ ἐπιτελέσῃ ἐπιστρέφων εἰς τὴν ἐν Βερολίνῳ ἕδραν του ὁ πρεσβευτὴς τῆς Μεγάλης Βρεταννίας—ὅτι, ὡς καλῶς γνωρίζων τὴν πολιτικὴν τῆς κυβερνήσεώς του, ἐφ' ὅσον παρέστη εἰς τὸ σημέρον συγκροτηθὲν ὑπουργικὸν συμβούλιον, δὲν ἐχει ἀνάγκην νὰ εἶνε ἐφωδιασμένος δι' ἐγγράφων ὁδηγιῶν. Ἀναλόγως τῶν περιστάσεων—λέγει ὁ ἀνταποκριτὴς τοῦ Χαβᾶς—ὁ κ. Χέντερσον, εἴτε ἤθελε παρακληθῇ ἐν Βερολίνῳ νὰ καθορίσῃ τὴν θέσιν, τὴν ὁποίαν ἔλαβεν ἡ κυβέρνησίς του, εἴτε αἱ περιστάσεις ἤθελον τὸ ἐπιβάλει ν' ἀπευθύνῃ προειδοποίησιν πρὸς τὴν Βιλελμστράσε, γνωρίζει πῶς θὰ ἐκθέσῃ τὰς ἀπόψεις τῶν ἐν Λονδίνῳ. Εἰς τὴν περίπτωσιν τῆς προειδοποιήσεως θὰ ἤρκει νὰ τῷ ἀπεστέλλετο τηλεγράφημα ἐκ Λονδίνου διὰ νὰ λάβῃ αὐτὸς τὴν πρωτοβουλίαν τοῦ διαβήματος.

Κατ' ἄλλας ἐπίσης πληροφορίας ὁ λόρδος Χάλιφαξ εἶπεν εἰς τοὺς συναδέλφους του ὅτι αἱ τελευταῖαι παραχωρήσεις τῆς κυβερνήσεως τῆς Πράγας ἱκανοποιοῦν ἀπολύτως τὰς θεμελιώδεις διεκδικήσεις τῶν Σουδητῶν καὶ ἐξέθεσε τὰς ἀπεγνωσμένας προσπαθείας τὰς ὁποίας καταβάλλει ἐν Πράγᾳ ὁ λόρδος Ράνσιμαν παρὰ τὴν συνεχῆ ὄπωσδήποτε ὑποστηριξίν του πρὸς τῶν Σουδητῶν ἀπόρριψιν τῶν προτάσεων τῆς τσεχικῆς κυβερνήσεως.

Ἐγνώσθη ἐπίσης ὅτι πρὸ τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου ἡ ἀγγλικὴ κυβέρνησις ἐπεκοινώνησε μὲ τὰς κυβερνήσεις τῶν κτήσεων, αἱ ὁποῖαι συνέτησαν ὅπως καταβληθοῦν πᾶσαι αἱ δυναταὶ προσπάθειαι ὅπως προασπισθῇ ἡ εὐρωπαϊκὴ εἰρήνη, αἱ προσπάθειαι ὅμως αὗται πρέπει νὰ εἶνε σύμφωνοι πρὸς τὸ συμφέρον τῆς αὐτοκρατορίας καὶ μὴ ἀποβλέπουν, ὅπως κατὰ τὸ παρελθόν εἰς τὴν πάσῃ θυσίᾳ προάσπισιν τῆς εἰρήνης. Αἱ κτήσεις ἐδήλωσαν ὅτι θὰ ὑποστηρίξουν ἀδιστάκτως πᾶσαν ἐνέργειαν τῆς Ἀγγλίας τείνουσαν εἰς τὴν προάσπισιν τῆς εἰρήνης τοῦ κόσμου.

Κατὰ πληροφορίας τοῦ ἐν Βερολίνῳ ἀνταποκριτοῦ τοῦ πρακτορείου Χαβᾶς εἰς τὴν γερμανικὴν κοινὴν γνώμην ἐπροξένησαν ζωηρὰν ἐντύπωσιν αἱ πληροφορίαι αἱ μεταδοθεῖσαι σήμερον ἀναφορικῶς μὲ τὴν σύσκεψιν τῶν Ἄγγλων ὑπουργῶν. Ἐπειδὴ πάντως ἐλλείπουν λεπτομέρειαι τῆς συσκέψεως καὶ οἱ ὑπουργοὶ δὲν προέβησαν εἰς ἀνακοινώσεις γερμανικοὶ κύκλοι τηροῦν στάσιν ἀναμονῆς καὶ ἐπιφυλάξεως.

Ὁ γερμανικὸς τύπος ἐξακολουθεῖ ὑποστηρίζων ἐξ ὁλοκλήρου τὰς ἀπόψεις τῶν Σουδητῶν συνάμα ὅμως διαμαρτύρεται διὰ τὰ γραφόμενα ὑπὸ ἐφημερίδων ἄλλων χωρῶν ὡς πρὸς τὰς προθέσεις τῆς Γερμανίας καὶ βεβαιοῖ ὅτι αἱ προθέσεις αὗται εἶνε πάντοτε φιλειρηνικαί. Παρουσιάζει δηλαδὴ — κατὰ τὸν ἀνταποκριτὴν τοῦ Χαβᾶς — ἀδιαλλαξίαν ὅσον ἀφορᾷ τὴν ὑποστήριξιν τῶν Σουδητῶν καὶ συνάμα ἀποκλείει πᾶσαν πιθανότητα συρράξεως. Καθ' ὅλα τὰ δεδομένα αἱ γερμανικαὶ ἐφημερίδες ἀναμένουν νὰ διευκρινισθῇ ἡ κατάστασις μετὰ τὴν αὐριανὴν ἐπιστροφὴν τοῦ εἰς Βερολῖνον.

Ὁ ἀγγλικὸς Τύπος ἐξακολουθεῖ ἐκφράζων ἀνησυχίας διὰ τὴν διεθνῆ κατάστασιν. Οὕτως οἱ «Τάϊμς» γράφουν ὅτι ἡ πρόσφατος αὔξησις τῆς ἐντάσεως προεκλήθη ἀπὸ καταδήλους ἐνδείξεις, αἱ ὁποῖαι ἀφήνουν νὰ ἐννοηθῇ ὅτι ὑπάρχουν δυνάμεις, αἵτινες προσπαθοῦν νὰ παρεμποδίσουν π